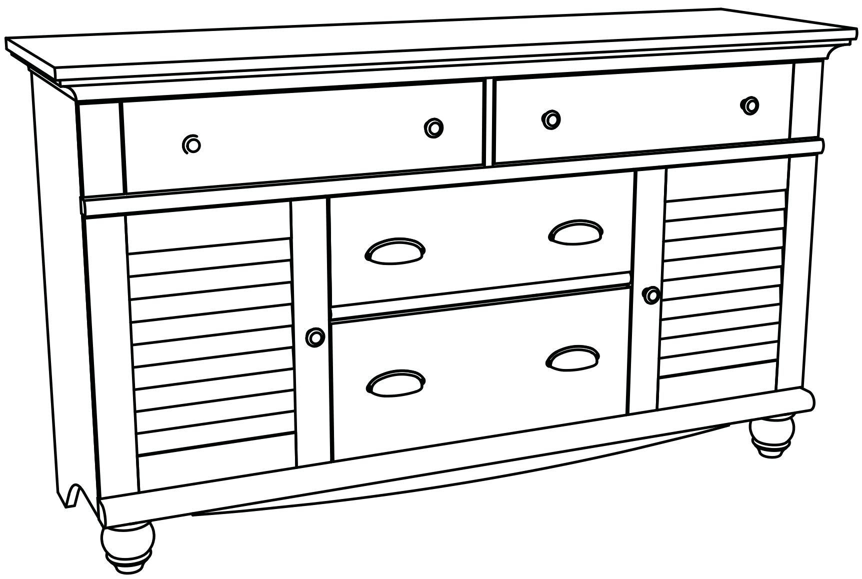
414942
Dresser

Harbor View Collection

SAUDER®
Good Furniture Made Possible



PLEASE CONTACT US
BEFORE RETURNING
YOUR UNIT TO THE STORE

1-800-523-3987

www.sauder.com

NOTE: THIS INSTRUCTION BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT** SAFETY INFORMATION.

PLEASE READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

Made in the USA
Archbold, OH

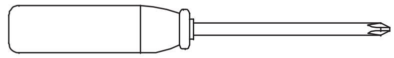
Lot #: 353496 **07 / 19 / 13**

Date Purchased: ____________________

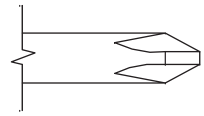
TABLE OF CONTENTS

ADULT ASSEMBLY REQUIRED

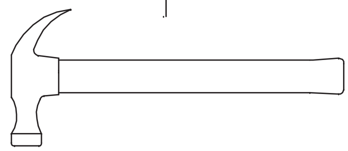
ASSEMBLY TOOLS REQUIRED



No. 2 Phillips Screwdriver



Tip Shown Actual Size



Hammer

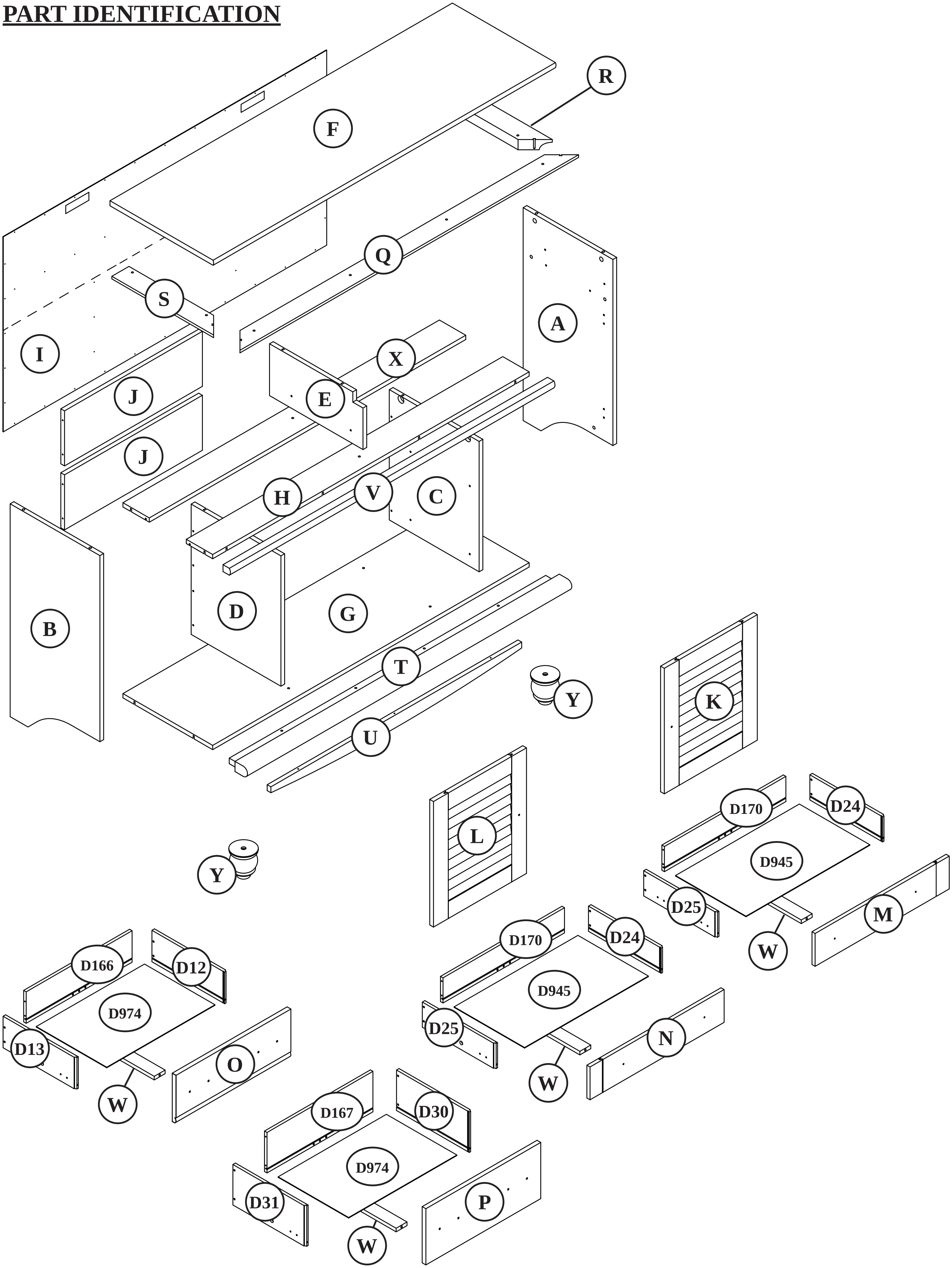


PART IDENTIFICATION: While not all parts are labeled, some of the parts will have a label or an inked letter on the edge to help distinguish similar parts from each other. Use this PART IDENTIFICATION to help identify similar parts.

A	RIGHT END	1
B	LEFT END	1
C	RIGHT UPRIGHT	1
D	LEFT UPRIGHT	1
E	UPRIGHT	1
F	TOP	1
G	BOTTOM	1
H	FRONT BRACE	1
I	BACK	1
J	CENTER BACK	2
K	RIGHT DOOR	1
L	LEFT DOOR	1
M	RIGHT DRAWER FRONT	1
N	LEFT DRAWER FRONT	1
O	UPPER DRAWER FRONT	1
P	LOWER DRAWER FRONT	1
Q	FRONT MOLDING	1
R	RIGHT MOLDING	1

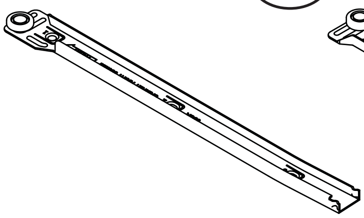
S	LEFT MOLDING	1
T	BOTTOM MOLDING	1
U	SKIRT	1
V	BRACE MOLDING	1
W	DRAWER BRACE	4
X	BACK BRACE	1
Y	FOOT	2
D12	UPPER RIGHT DRAWER SIDE	1
D13	UPPER LEFT DRAWER SIDE	1
D24	RIGHT DRAWER SIDE	2
D25	LEFT DRAWER SIDE	2
D30	LOWER RIGHT DRAWER SIDE	1
D31	LOWER LEFT DRAWER SIDE	1
D166	UPPER DRAWER BACK	1
D167	LOWER DRAWER BACK	1
D170	DRAWER BACK	2
D945	DRAWER BOTTOM	2
D974	LOWER DRAWER BOTTOM	2

PART IDENTIFICATION

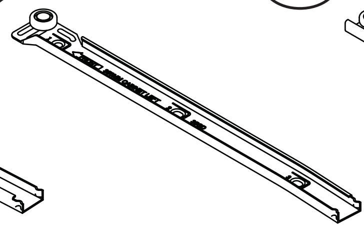


HARDWARE IDENTIFICATION

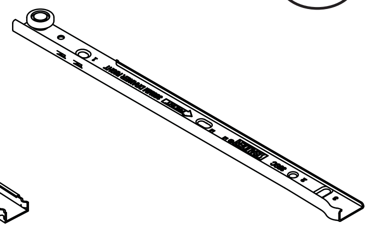
35GA CABINET RIGHT - 4



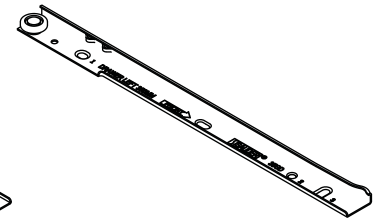
35GB CABINET LEFT - 4



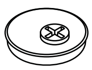
35GC DRAWER RIGHT - 4



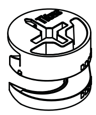
35GD DRAWER LEFT - 4



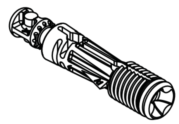
10A SLIDE CAM - 8



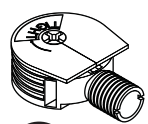
1F HIDDEN CAM - 8



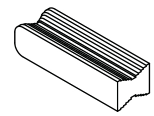
2F CAM DOWEL - 8



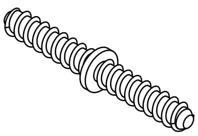
10F TWIST-LOCK® FASTENER - 18



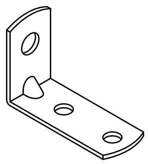
16F MOLDING CONNECTOR - 2



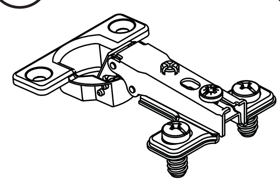
23F FOOT SCREW - 2



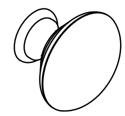
1G SAFETY BRACKET - 1



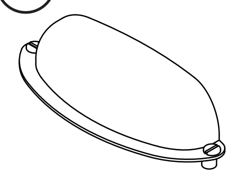
13H HINGE - 4



5K KNOB - 6



98K PULL - 4



5L WARNING LABEL - 1



WARNING

Serious or fatal crushing injuries can occur from furniture tip-over. To help prevent tip-over:

- Place heaviest items in the lowest drawers.
- Unless specifically designed to accommodate, do not set TVs or other heavy objects on top of this product.
- Never allow children to climb or hang on drawers, doors, or shelves.
- Never open more than one drawer at a time.
- If equipped with a drawer interlock system, do not defeat or remove it.

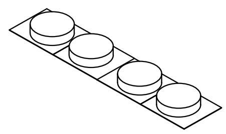
Use of tip-over restraints may only reduce, but not eliminate, the risk of tip-over.

This is a permanent label. Do not attempt to remove!

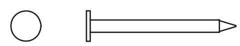
04/10 332296

(Refer to the last step for proper location and application)

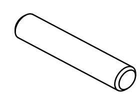
1M FELT DISC CARD - 1



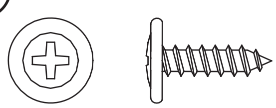
1N NAIL - 49



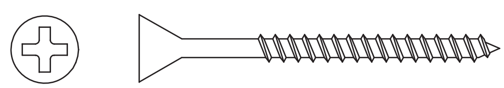
1R METAL PIN - 4



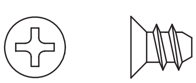
1S BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREW - 1



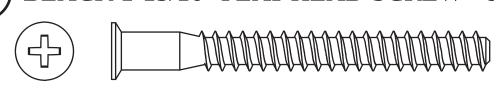
2S BLACK 1-7/8" FLAT HEAD SCREW - 10



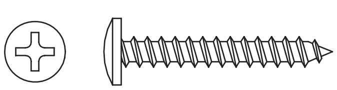
3S GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREW - 32



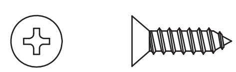
4S BLACK 1-15/16" FLAT HEAD SCREW - 8



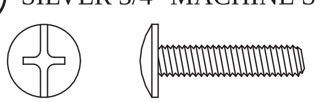
9S BLACK 1-1/8" PAN HEAD SCREW - 6



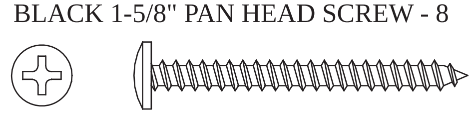
11S BLACK 1/2" FLAT HEAD SCREW - 8



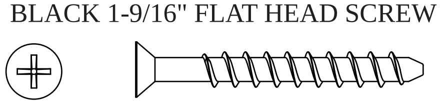
20S SILVER 3/4" MACHINE SCREW - 8



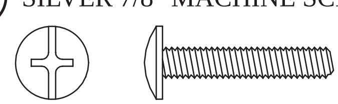
27S BLACK 1-5/8" PAN HEAD SCREW - 8



30S BLACK 1-9/16" FLAT HEAD SCREW - 20



42S SILVER 7/8" MACHINE SCREW - 6



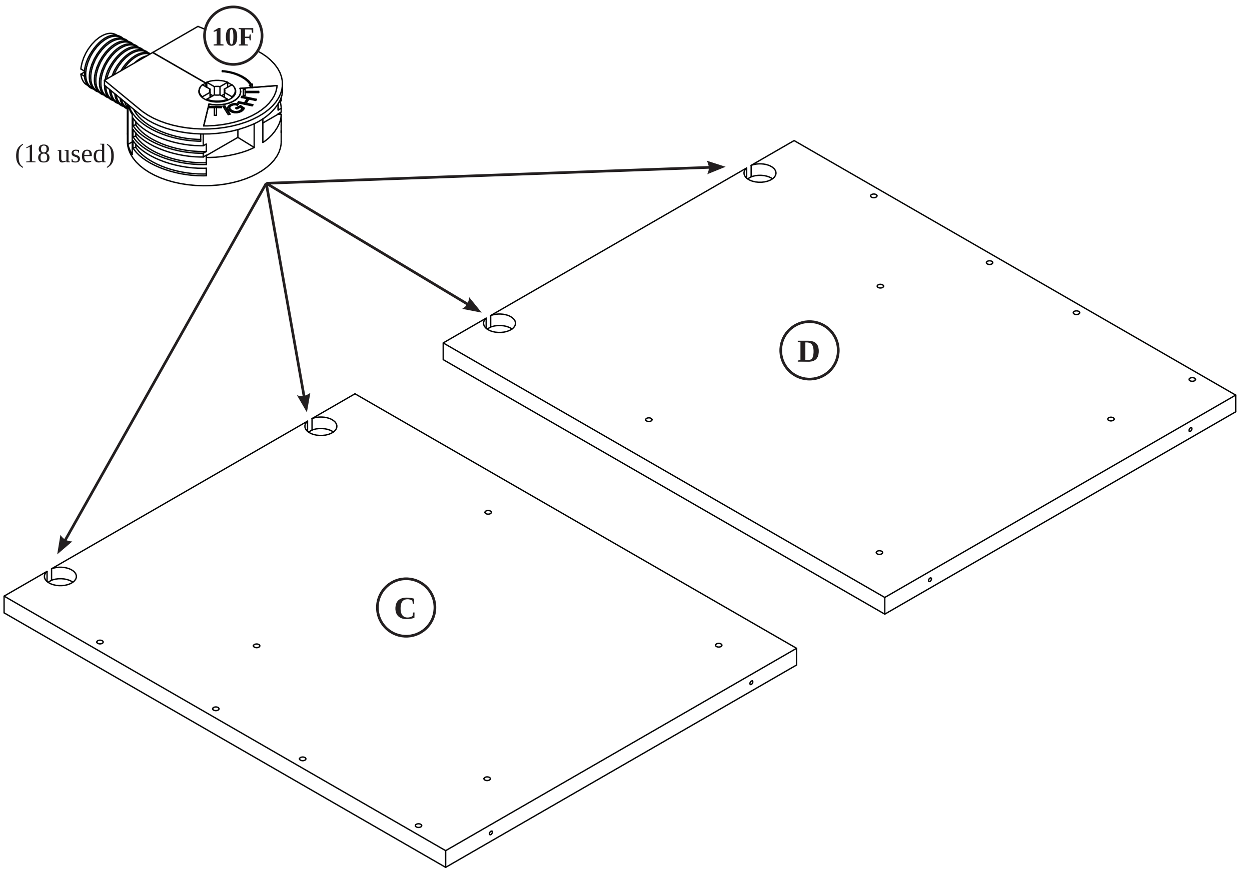
Screws are shown actual size. You may receive extra hardware with your unit.

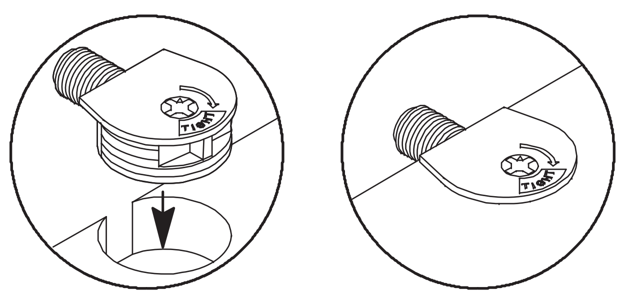
Step 1

Look for this icon. It means a video assembly tip is available at:
www.sauder.com/services/tips



Do not tighten the TWIST-LOCK® FASTENERS in this step.



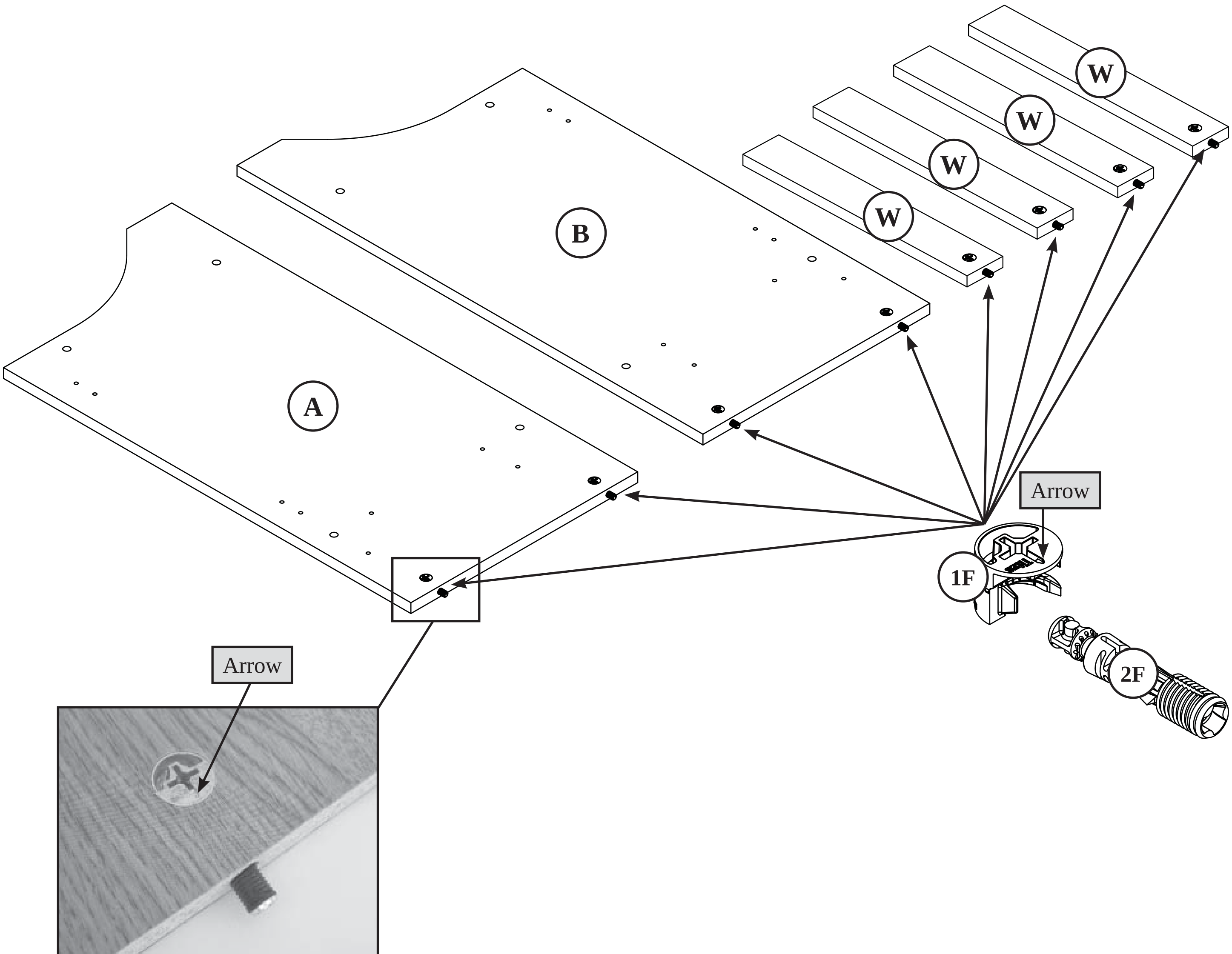


Assemble your unit on a carpeted floor or on the empty carton to avoid scratching your unit or the floor.

To begin assembly, push a SAUDER TWIST-LOCK® FASTENER (10F) into the large holes in the RIGHT UPRIGHT (C) and LEFT UPRIGHT (D). Repeat this step for the UPRIGHT (E), BOTTOM (G), and BRACES (H and X).

Step 2

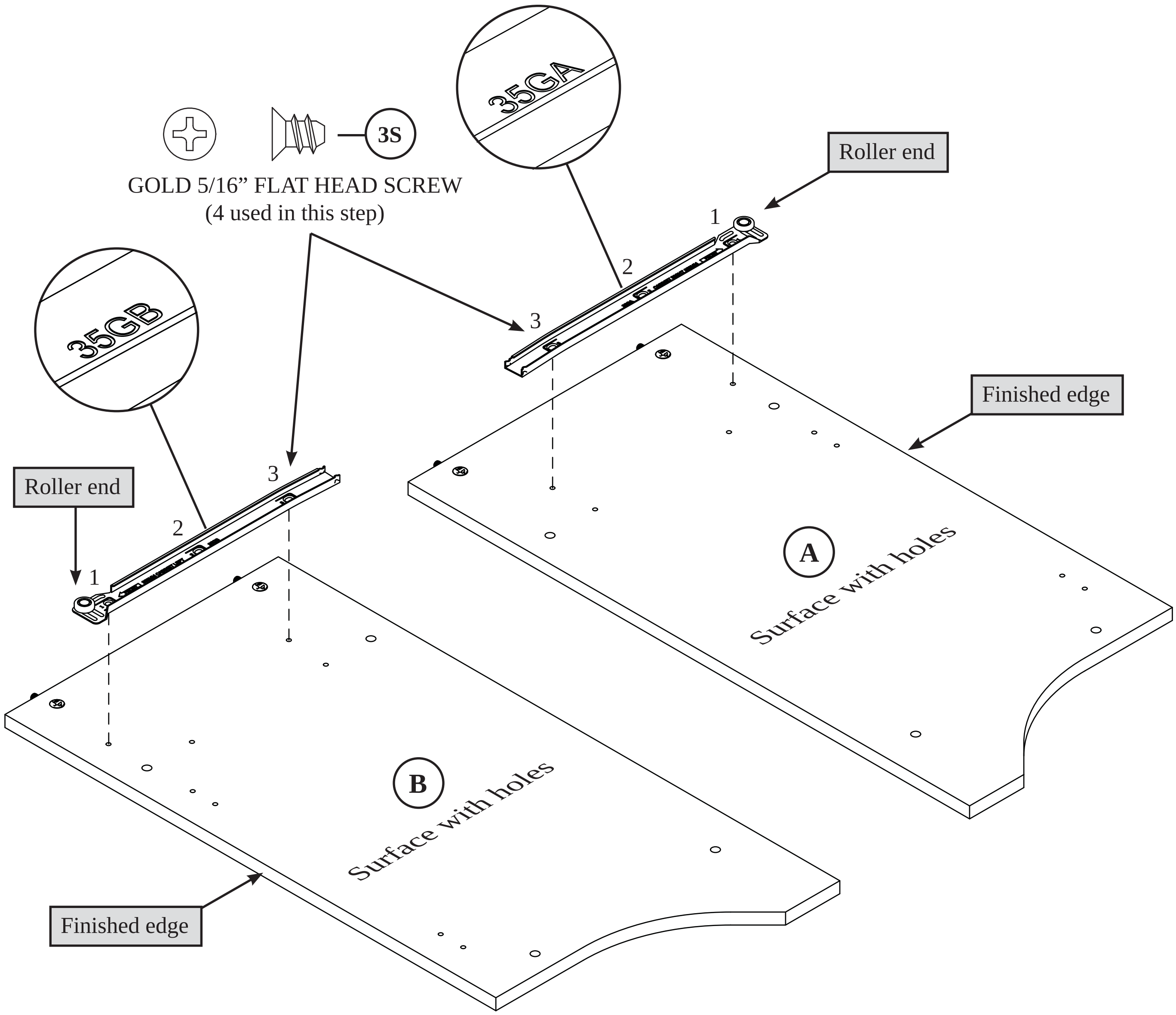
Do not tighten the HIDDEN CAMS in this step.



Insert the metal end of the CAM DOWEL into the HIDDEN CAM.

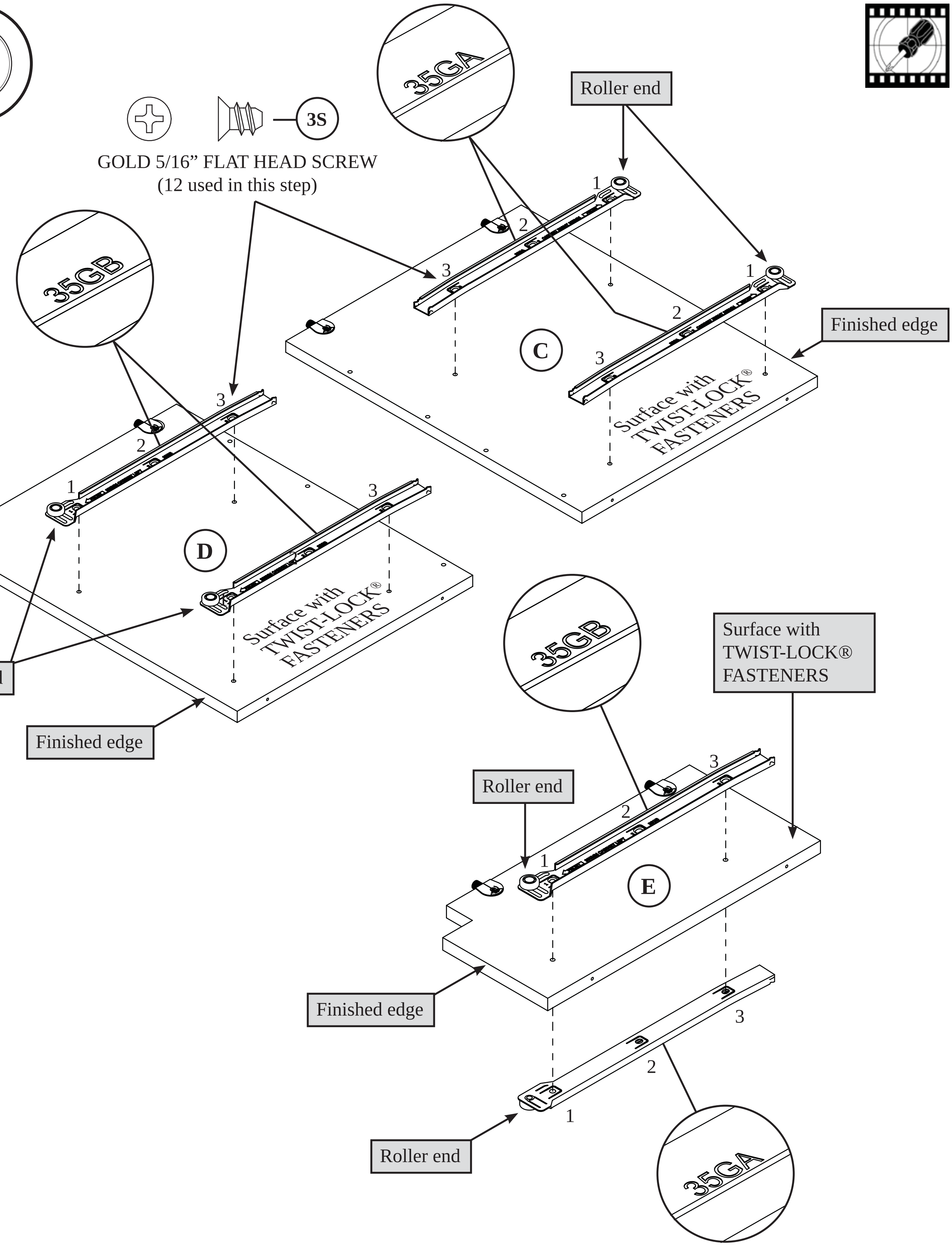
Push eight HIDDEN CAMS (1F) into the ENDS (A and B) and DRAWER BRACES (W). Then, insert the metal end of a CAM DOWEL (2F) into each HIDDEN CAM.

Step 3



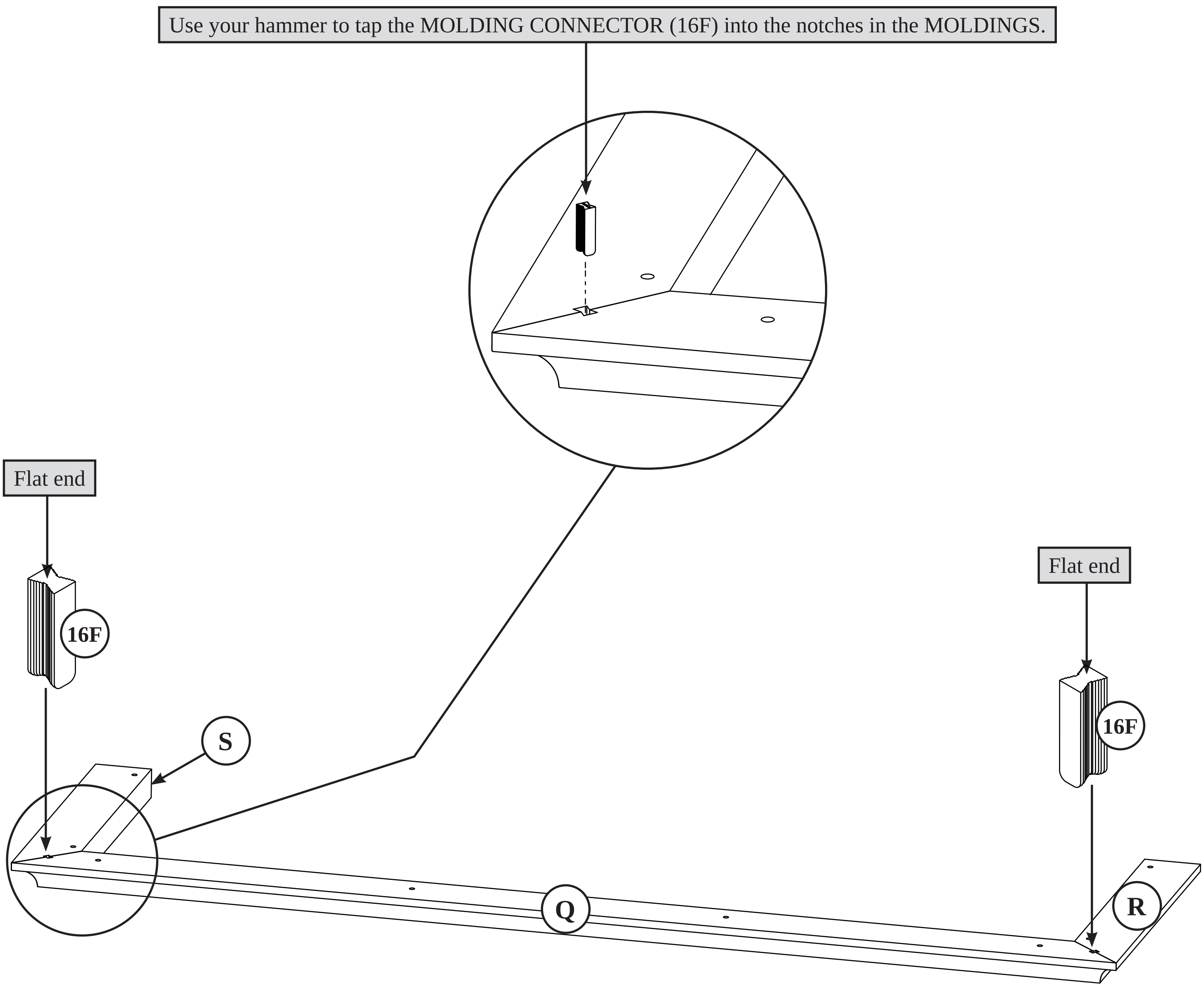
Fasten a CABINET RIGHT (35GA) to the RIGHT END (A) and a CABINET LEFT (35GB) to the LEFT END (B). Use four GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (3S) through holes #1 and #3.

Step 4



Fasten the CABINET RIGHTS (35GA) to the RIGHT UPRIGHT (C) and UPRIGHT (E) and the CABINET LEFTS (35GB) to the LEFT UPRIGHT (D) and other surface of the UPRIGHT (E). Use twelve GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (3S) through holes #1 and #3.

Step 5



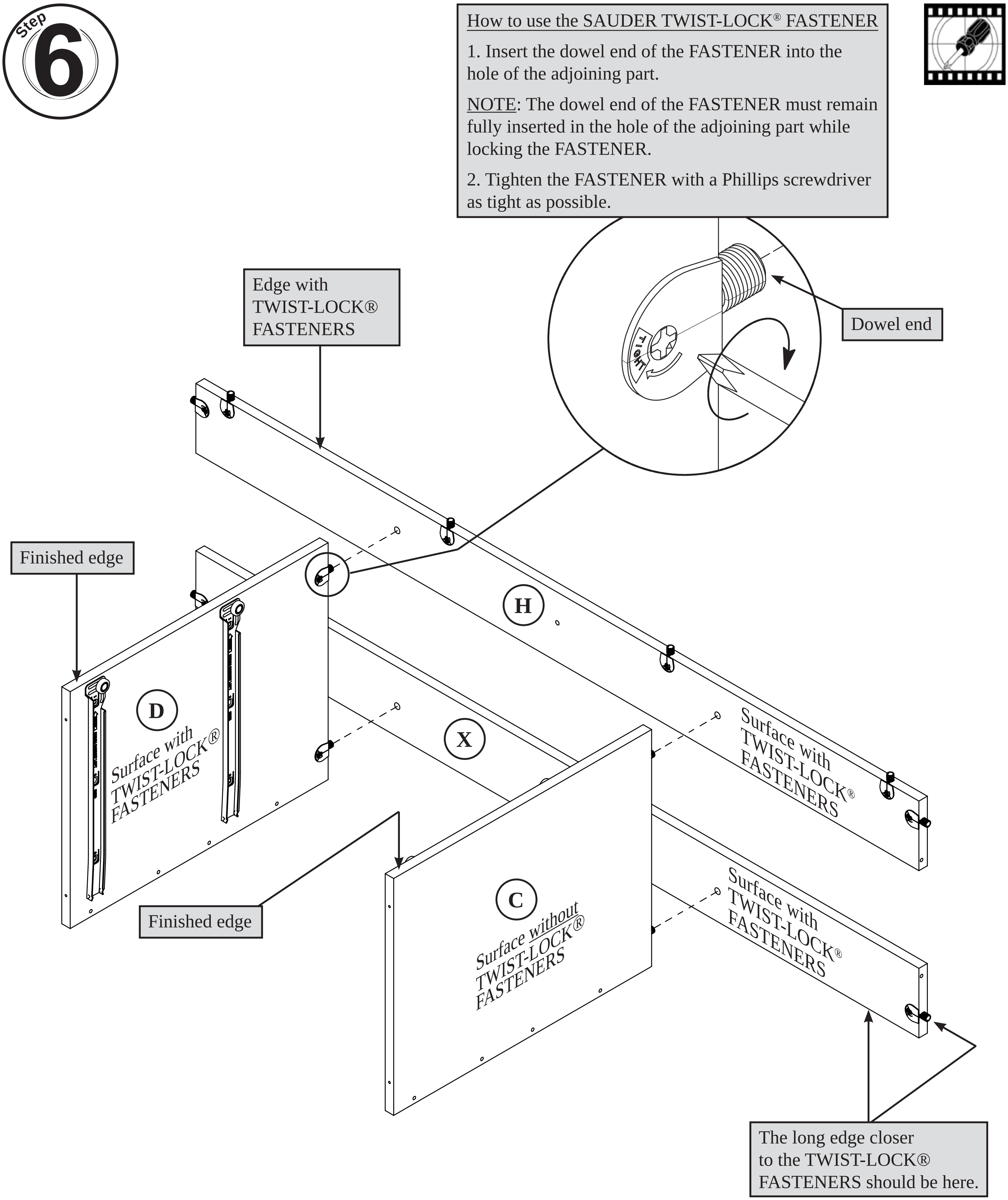
Tap two MOLDING CONNECTORS (16F) into the notches in the MOLDINGS (Q, R, and S).

How to use the SAUDER TWIST-LOCK® FASTENER

1. Insert the dowel end of the FASTENER into the hole of the adjoining part.

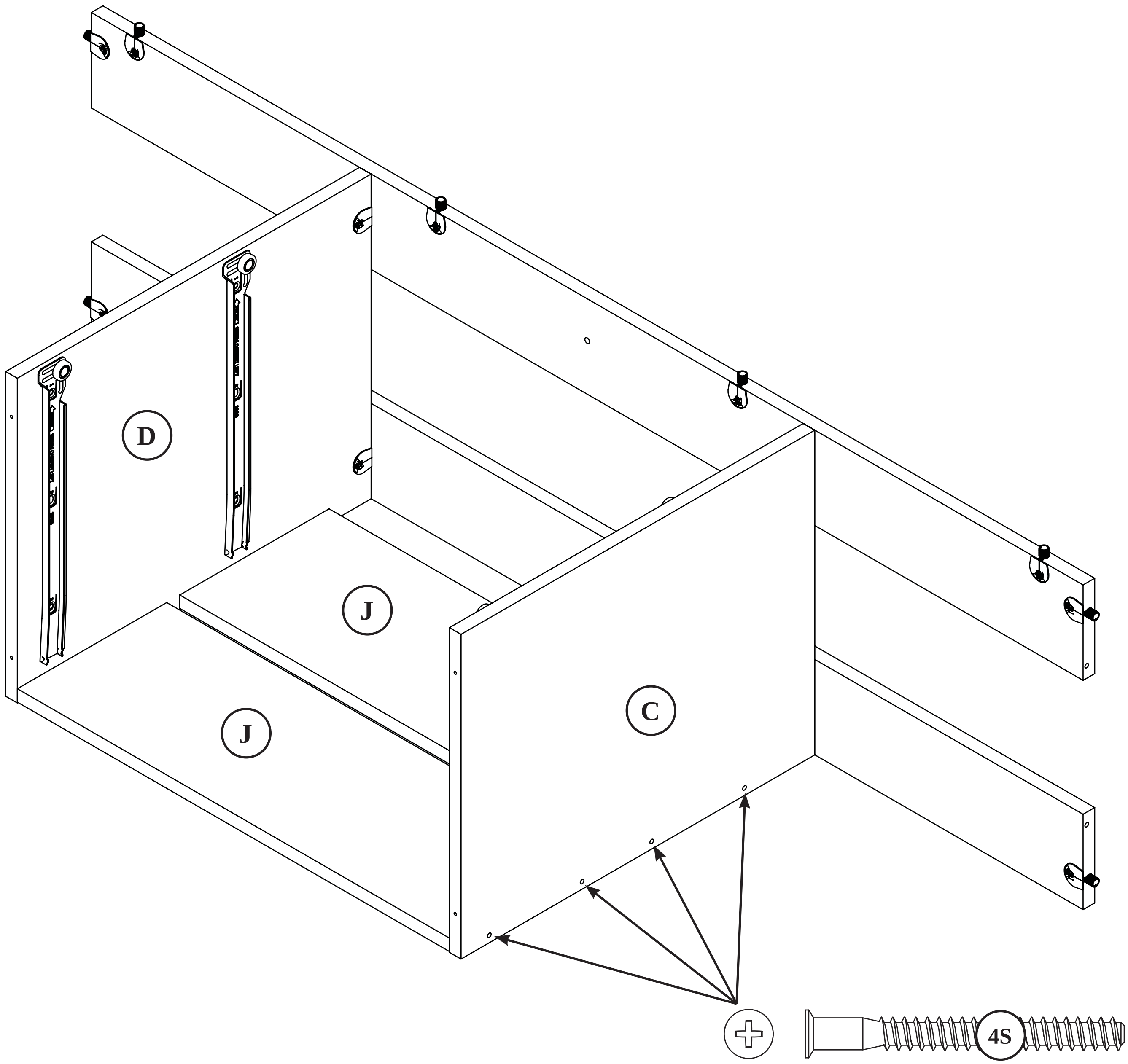
NOTE: The dowel end of the FASTENER must remain fully inserted in the hole of the adjoining part while locking the FASTENER.

2. Tighten the FASTENER with a Phillips screwdriver as tight as possible.



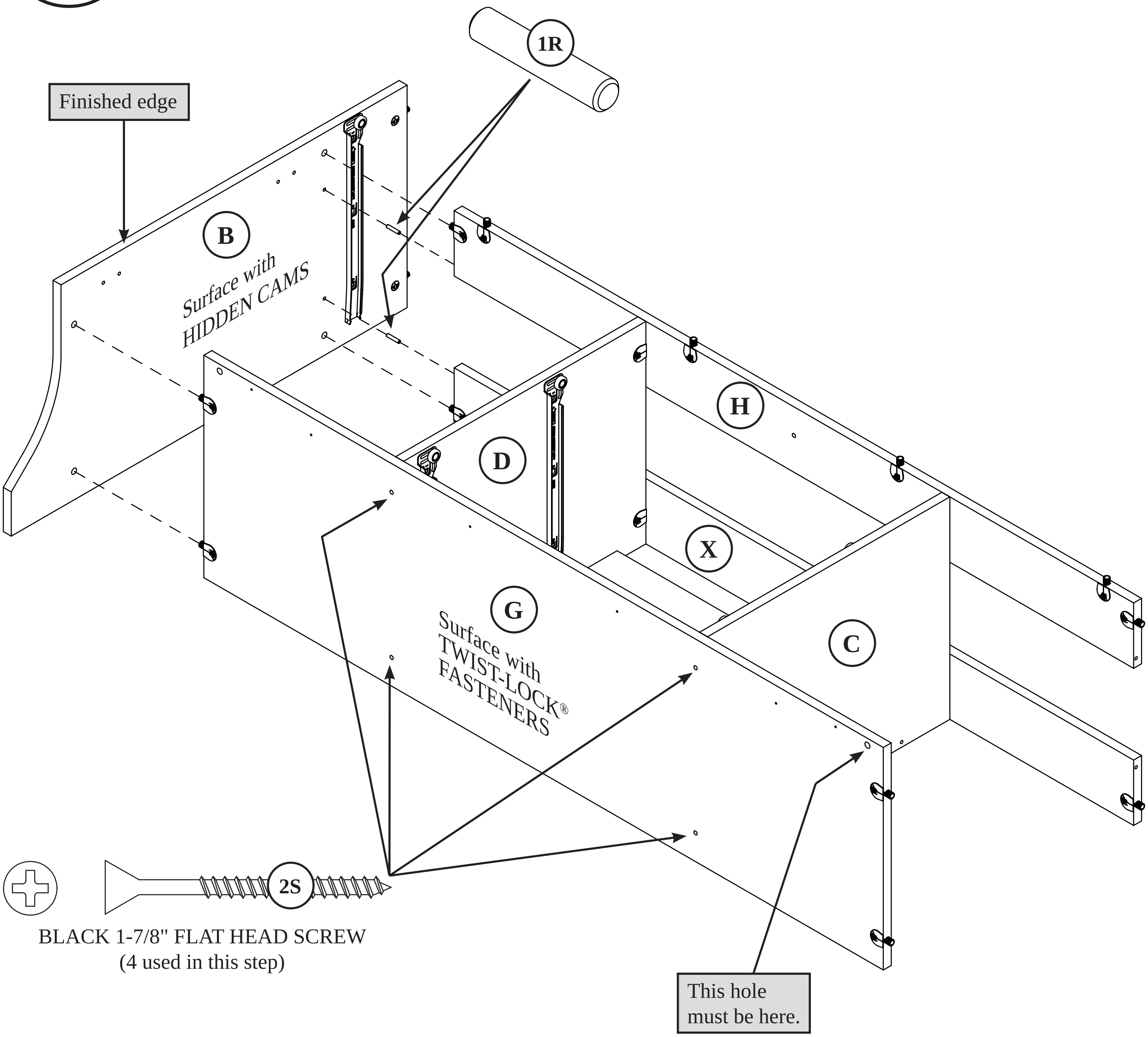
Fasten the UPRIGHTS (C and D) to the BRACES (H and X). Tighten four TWIST-LOCK® FASTENERS.

Step 7



Fasten the BACKS (J) to the UPRIGHTS (C and D). Use eight BLACK 1-15/16" FLAT HEAD SCREWS (4S).





Insert two METAL PINS (1R) into the BRACES (H and X).

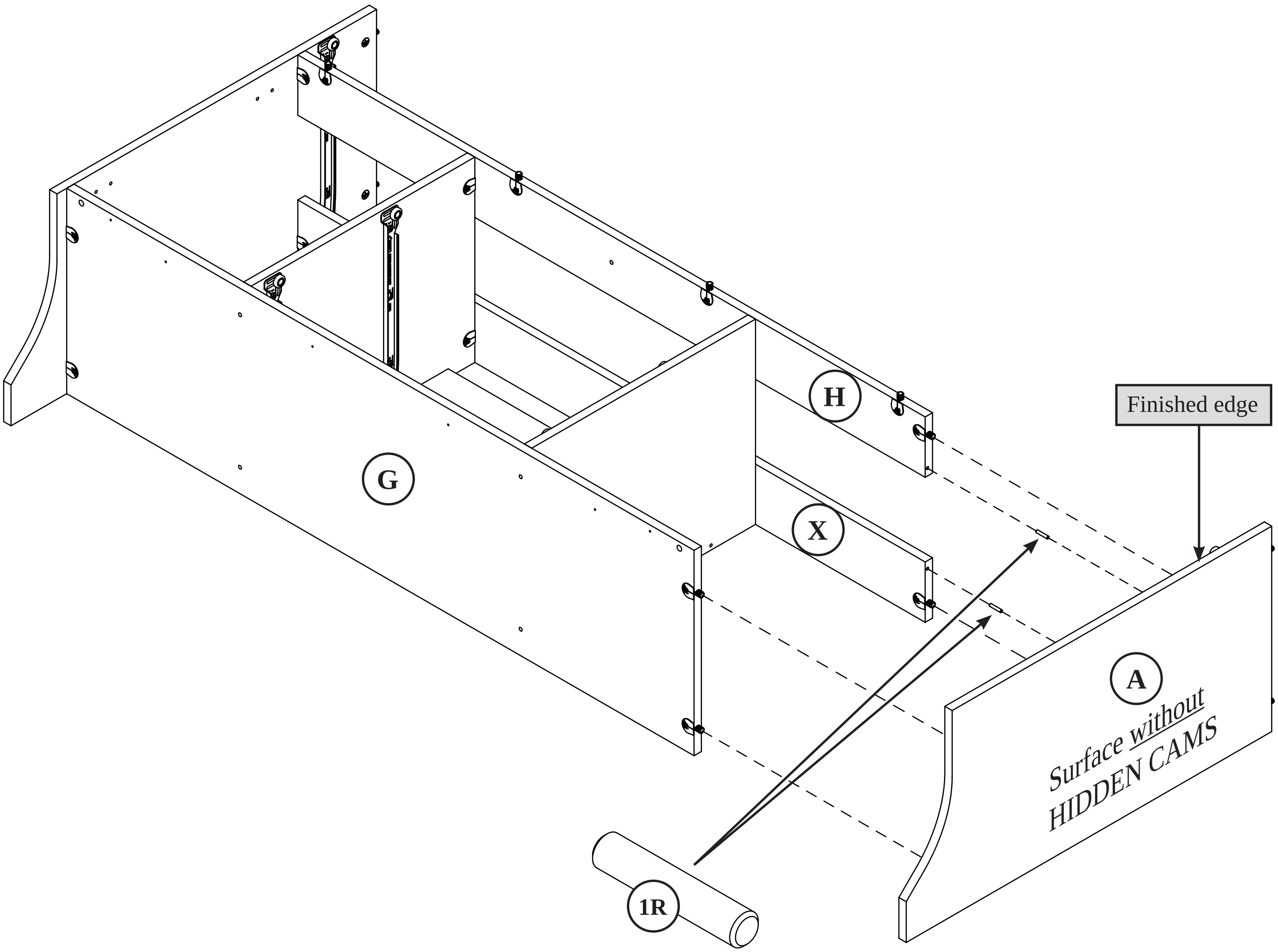
Fasten the LEFT END (B) to the BRACES (H and X). Tighten two TWIST-LOCK® FASTENERS.

NOTE: Be sure the METAL PINS in the BRACES (H and X) insert into the holes in the LEFT END (B).

Fasten the BOTTOM (G) to the LEFT END (B). Tighten two TWIST-LOCK® FASTENERS.

Then, fasten the BOTTOM (G) to the UPRIGHTS (C and D). Use four BLACK 1-7/8" FLAT HEAD SCREWS (2S).

Step 9

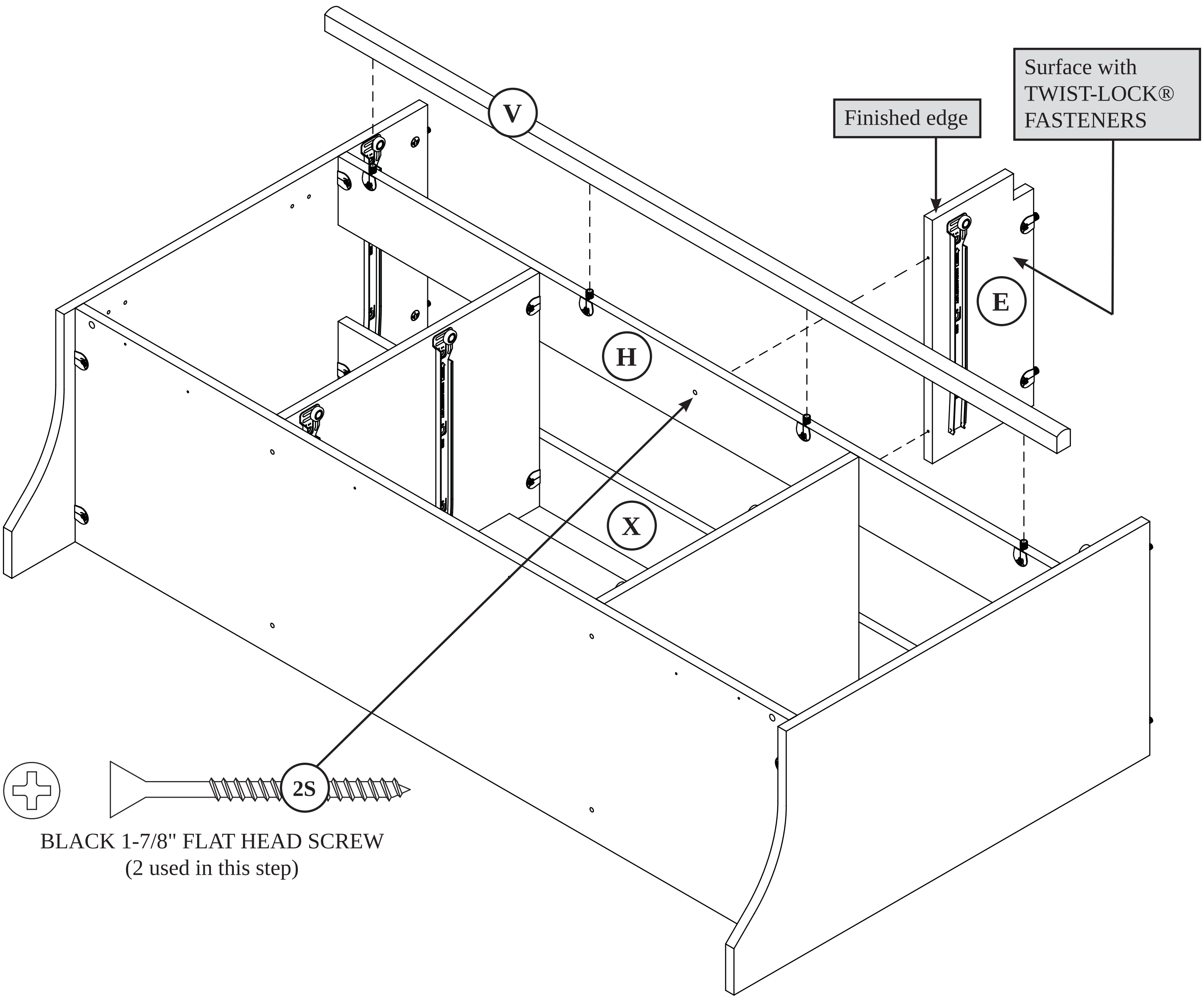


Insert two METAL PINS (1R) into the BRACES (H and X).

Fasten the RIGHT END (A) to the BOTTOM (G) and BRACES (H and X). Tighten four TWIST-LOCK® FASTENERS.

NOTE: Be sure the METAL PINS in the BRACES (H and X) insert into the holes in the RIGHT END (A).

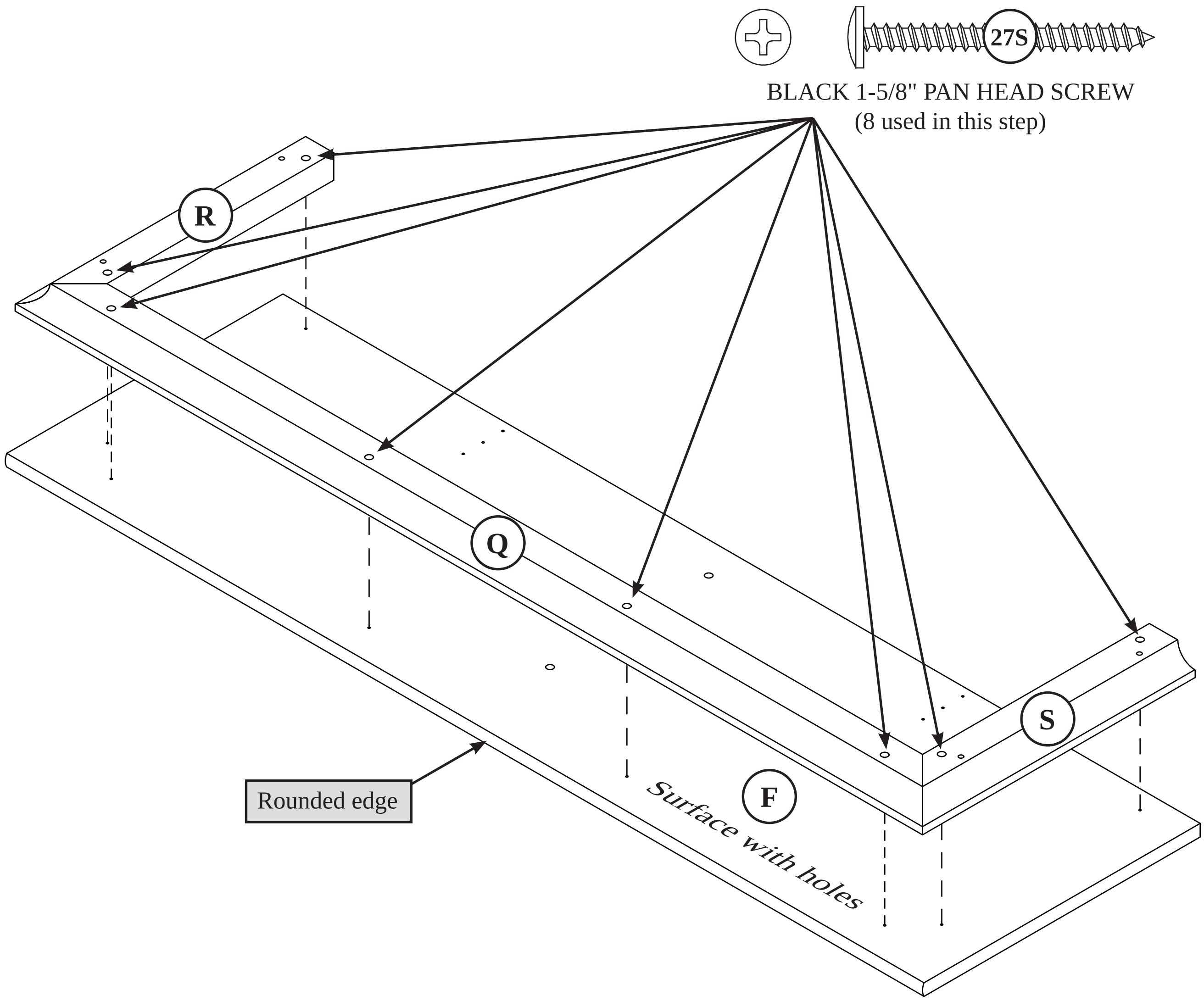
Step 10



Fasten the BRACE MOLDING (V) to the FRONT BRACE (H). Tighten four TWIST-LOCK® FASTENERS.

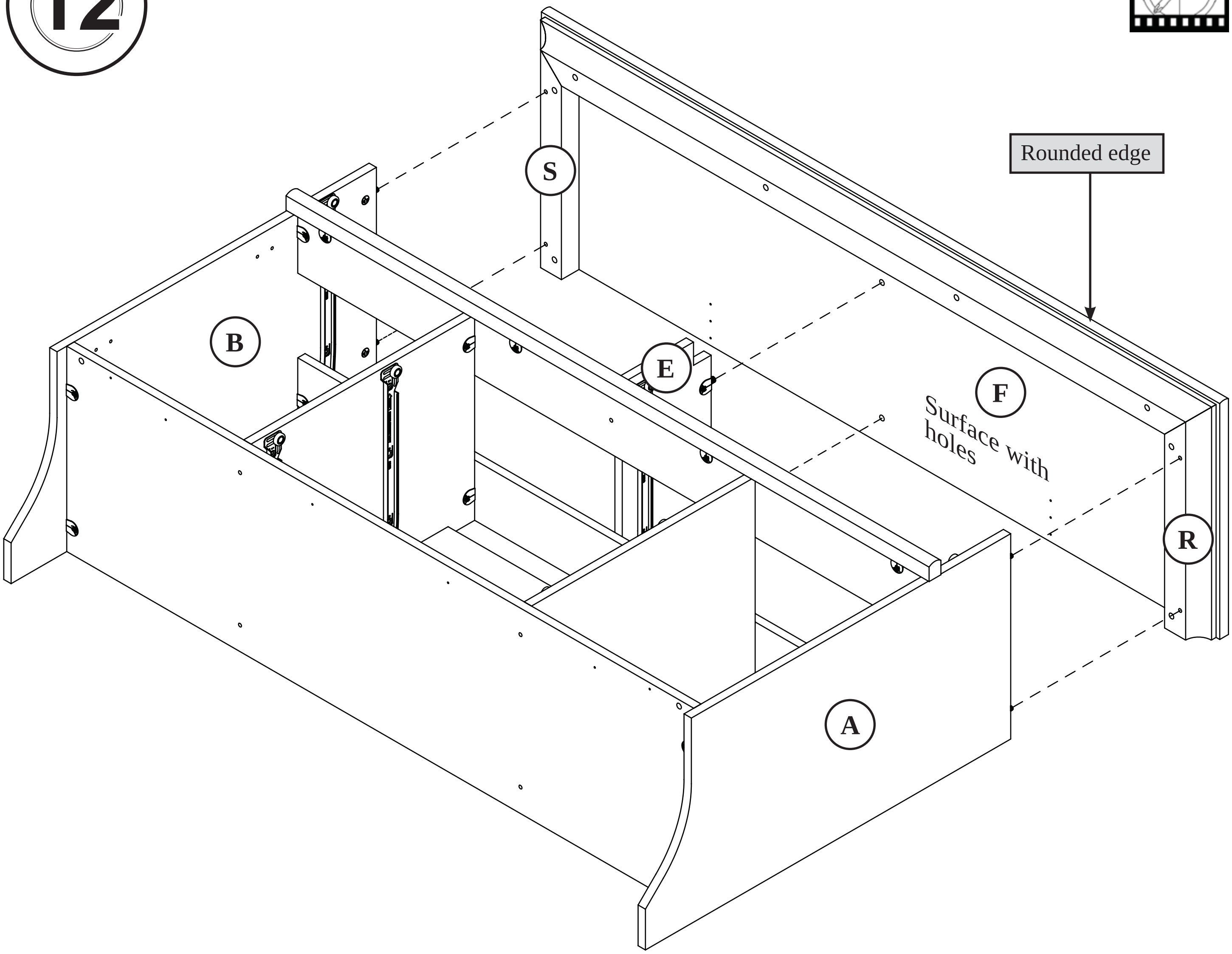
Fasten the UPRIGHT (E) to the BRACES (H and X). Use two BLACK 1-7/8" FLAT HEAD SCREWS (2S).





Fasten the MOLDINGS (Q, R, and S) to the TOP (F). Use eight BLACK 1-5/8" PAN HEAD SCREWS (27S).

Step 12



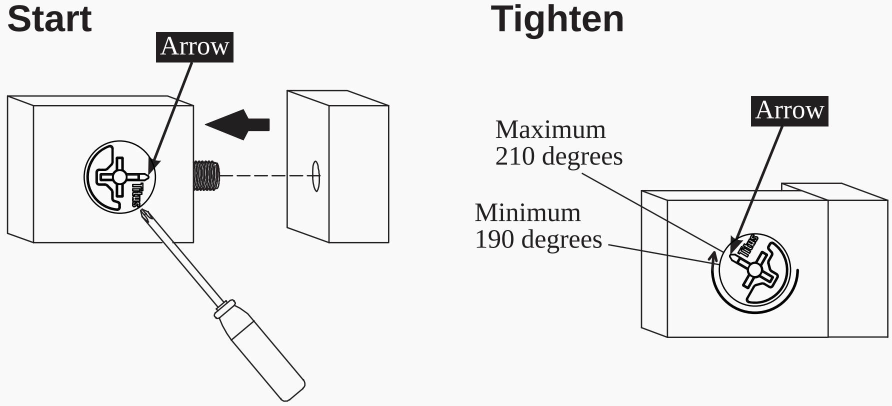
Fasten the ENDS (A and B) to the MOLDINGS (R and S) on the TOP (F). Tighten four HIDDEN CAMS.

NOTE: Be sure the dowel ends of the TWIST-LOCK® FASTENERS in the UPRIGHT (E) insert into the holes in the TOP (F).

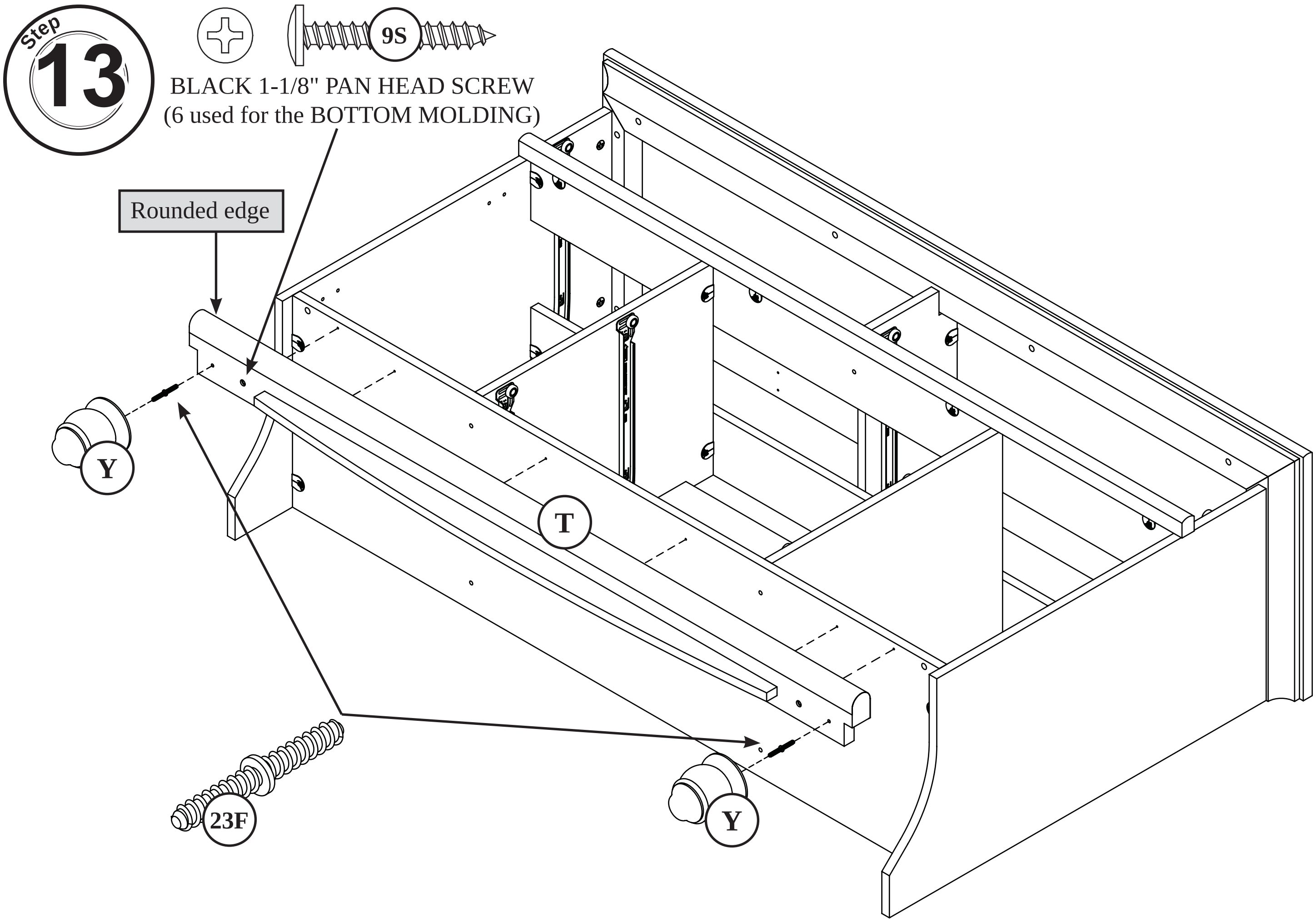
Then, fasten the TOP (F) to the UPRIGHT (E). Tighten two TWIST-LOCK® FASTENERS.

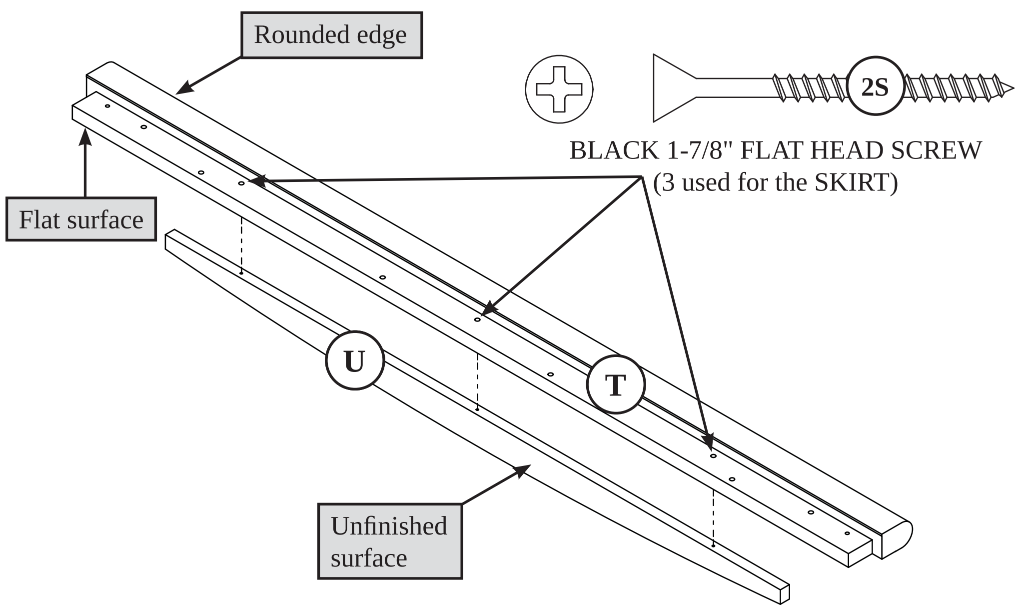
⚠ Caution

Risk of damage or injury. Hidden Cams must be completely tightened. Hidden Cams that are not completely tightened may loosen, and parts may separate.
To completely tighten:



Step 13





First, fasten the SKIRT (U) to the BOTTOM MOLDING (T). Use three BLACK 1-7/8" FLAT HEAD SCREWS (2S).

Then, fasten the BOTTOM MOLDING (T) to the BOTTOM (G). Use six BLACK 1-1/8" PAN HEAD SCREWS (9S).

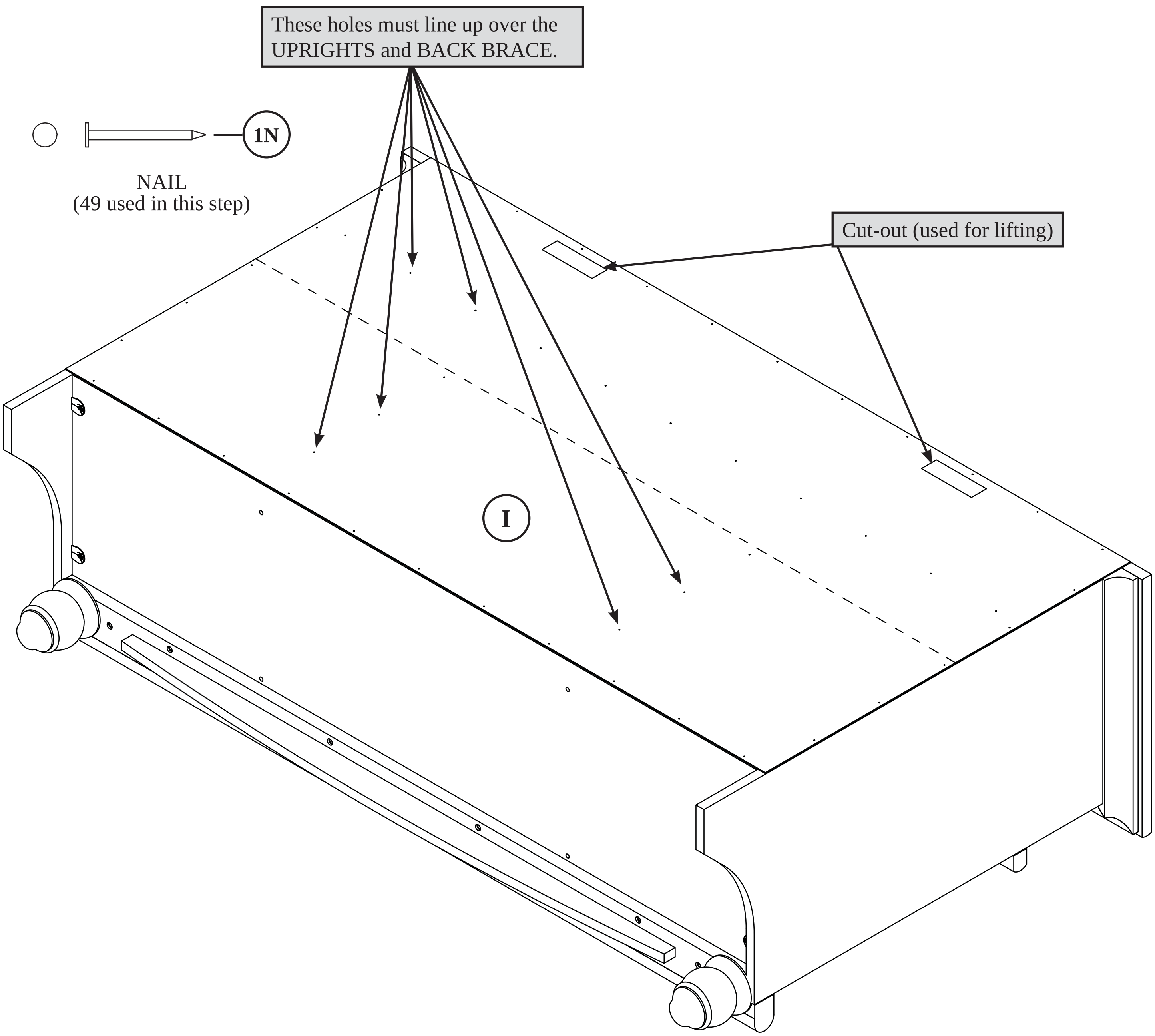
Carefully turn two FOOT SCREWS (23F) a few turns into the BOTTOM MOLDING (T).

Next, turn a FOOT (Y) onto the other end of each FOOT SCREW (23F). Turn the FEET clockwise until the FOOT SCREW is tight in the BOTTOM MOLDING (T) and each FOOT.

NOTE: Do not overtighten the FOOT SCREWS.

Step 14

Caution
Do not stand the unit upright without the BACK fastened. The unit may collapse.



Carefully turn your unit over onto its front edges. Unfold the BACK (I) and lay it over your unit.

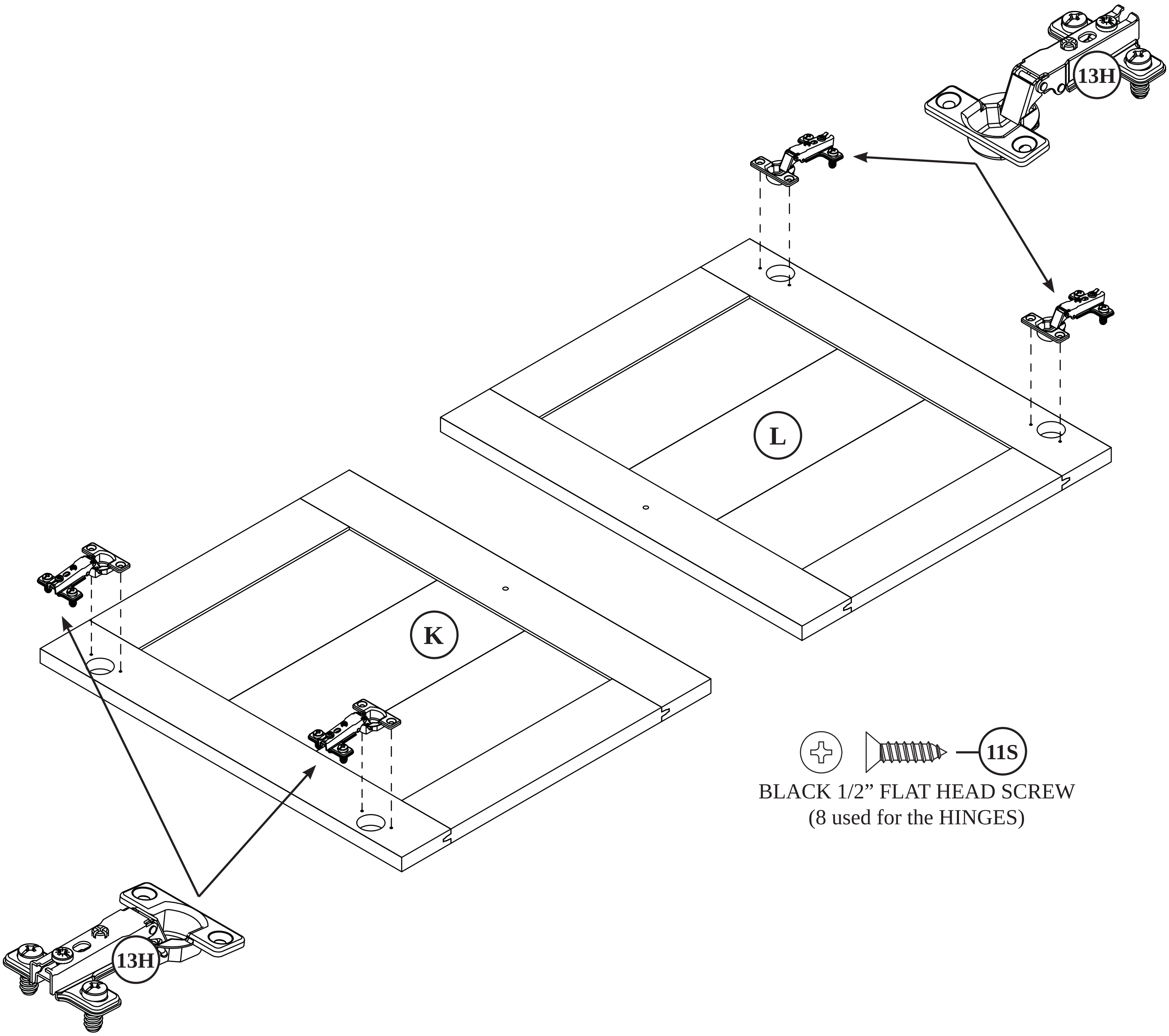
Make equal margins along all four edges of the BACK (I). Push on opposite corners of your unit if needed to make it “square”.

Fasten the BACK (I) to your unit using the NAILS (1N).

NOTE: Be sure to tap NAILS into the holes that line up over the UPRIGHTS (C and D) and BACK BRACE (X).

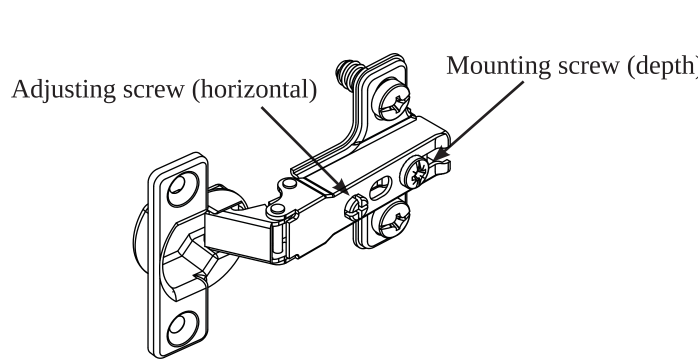
NOTE: Perforations have been provided for access through the BACK. Carefully cut out the holes needed.

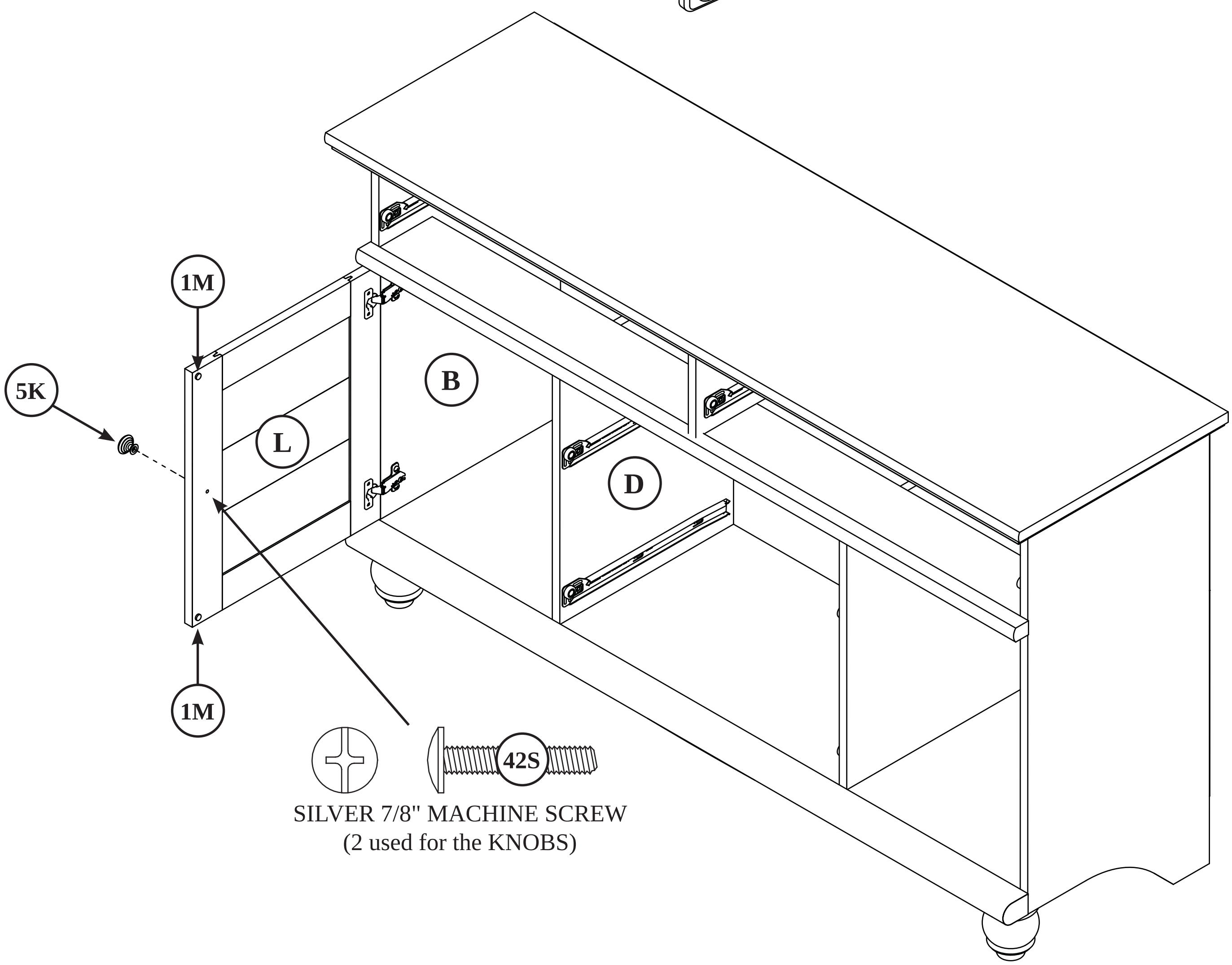
Step 15



Fasten two HINGES (13H) to each DOOR (K and L). Use eight BLACK 1/2" FLAT HEAD SCREWS (11S).

Step 16





Carefully stand your unit upright.

<u>NOTE</u>: You may need to loosen the mounting and adjusting screws to slide the hinge part way out of the slot before fastening it to the END. Retighten the screw before you mount the HINGE to the END.

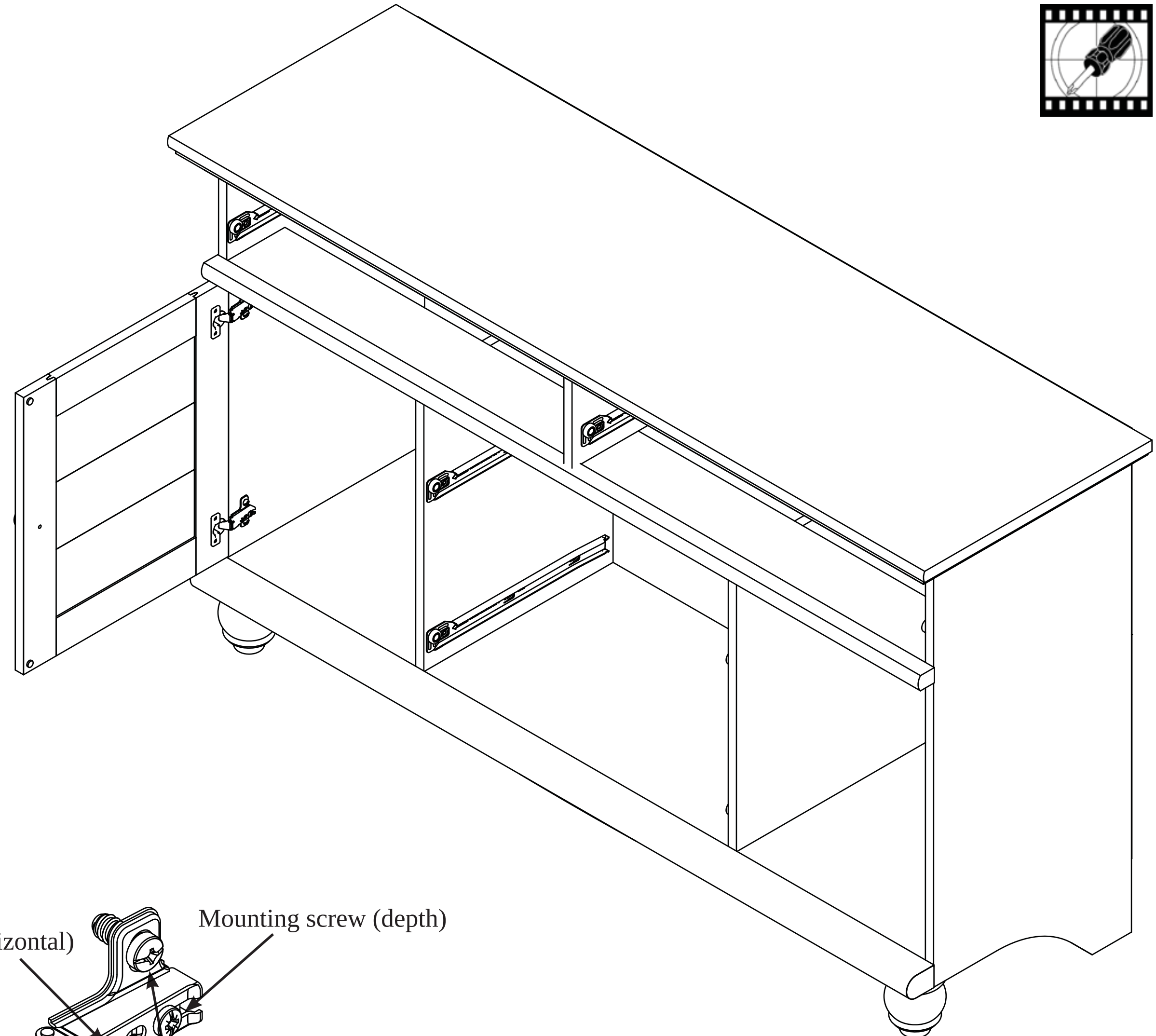
Fasten the LEFT DOOR (L) to the LEFT END (B). Use the screws in the HINGES. See the next step for adjustments.

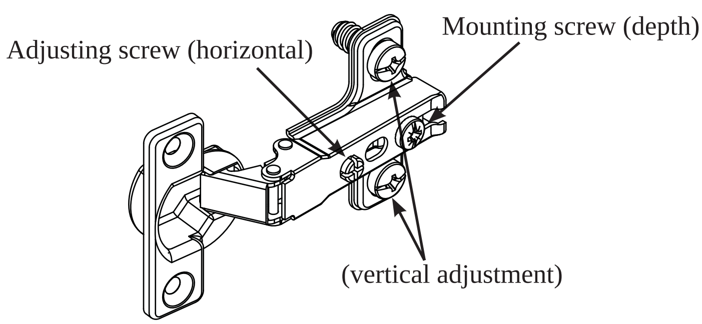
Fasten a KNOB (5K) to the LEFT DOOR (L). Use a SILVER 7/8" MACHINE SCREW (42S).

Peel a FELT DISC from the FELT DISC CARD (1M) and stick it on the DOOR where it comes in contact with the LEFT UPRIGHT (D).

Repeat this step for the other door.

Step 17





Refer to the enlarged diagram to identify the parts on the HINGES.

The DOORS may need some adjustments. Follow the text below to make needed adjustments.

DOOR ADJUSTMENTS:

To adjust the DOORS from side to side (horizontal), loosen the mounting screw several turns, then turn the adjusting screw in or out. Tighten the mounting screw after making adjustments.

To adjust the DOORS up and down (vertical), loosen both vertical adjustment screws. Move the DOORS up or down to the desired location. Tighten the screws after making adjustments.

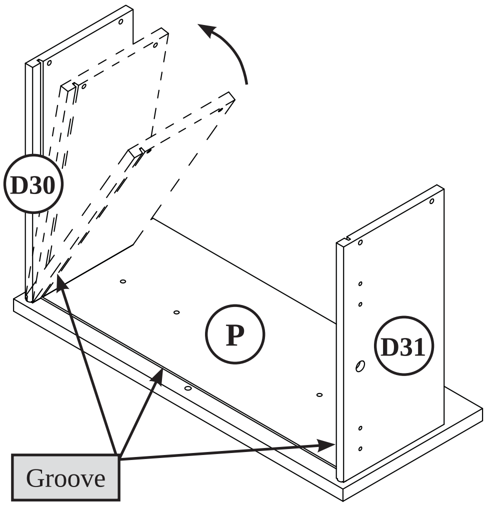
To adjust the DOORS in or out (depth), loosen the mounting screw one turn and move the DOORS in or out, as needed. Tighten the mounting screw after making adjustments.

Step **18**

VIEW THE T-LOCK BOX VIDEO

1

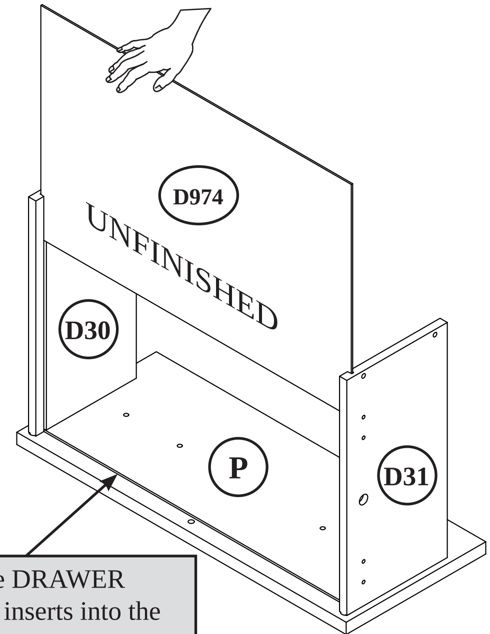
The tabs should insert freely into the slots. Gently tilt the DRAWER SIDES side to side until the tabs slip into the slots.



Insert the LOWER DRAWER SIDES (D30 and D31) at an angle into the slot at each end of the LOWER DRAWER FRONT (P).

2

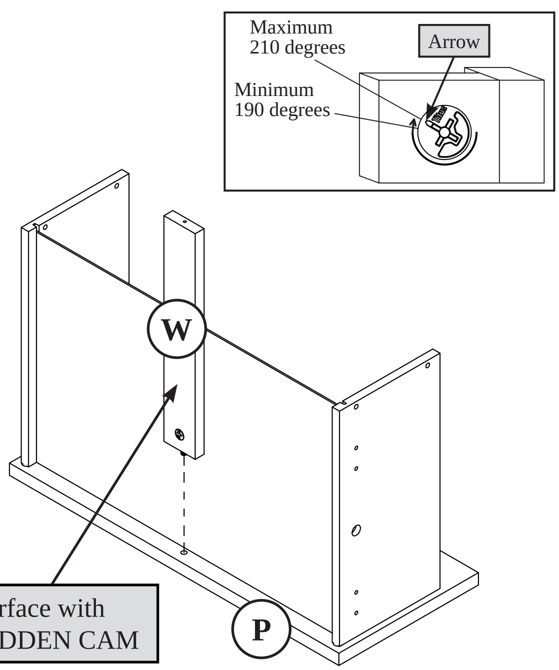
With the palm of your hand, tap the DRAWER BOTTOM down into the groove.



Be sure the DRAWER BOTTOM inserts into the DRAWER FRONT groove.

Slide the LOWER DRAWER BOTTOM (D974) into the grooves in the LOWER DRAWER SIDES (D30 and D31) and LOWER DRAWER FRONT (P).

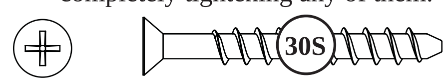
3



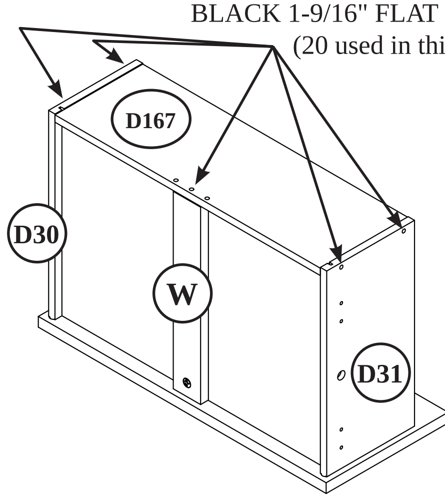
Fasten the DRAWER BRACE (W) to the LOWER DRAWER FRONT (P). Tighten one HIDDEN CAM.

4

Start each screw a few turns before completely tightening any of them.



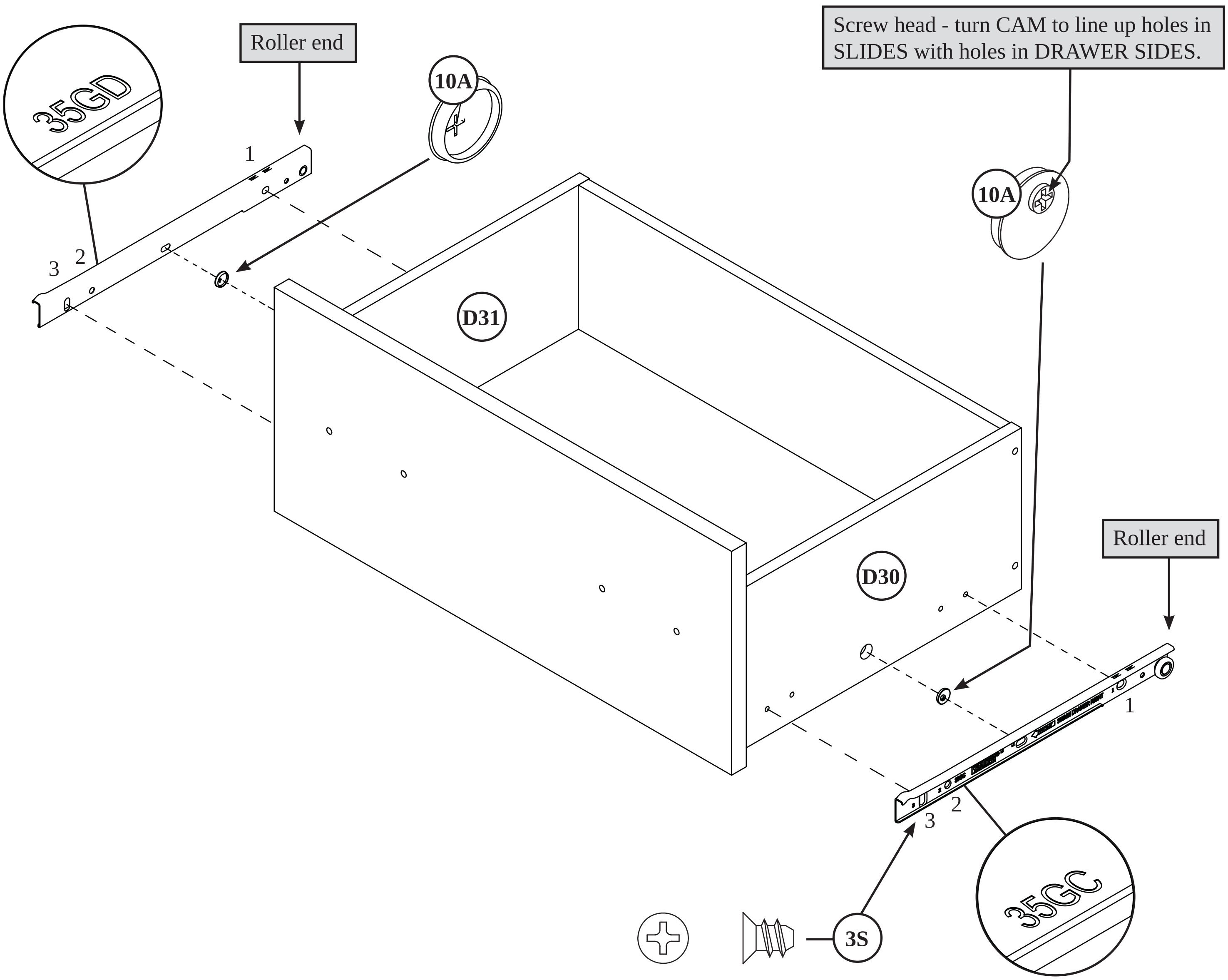
BLACK 1-9/16" FLAT HEAD SCREW
(20 used in this step)



Fasten the LOWER DRAWER BACK (D167) to the LOWER DRAWER SIDES (D30 and D31) and DRAWER BRACE (W). Use five BLACK 1-9/16" FLAT HEAD SCREWS (30S).

Repeat this step for the other drawers. The drawers will use DRAWER FRONTS (M and N), DRAWER SIDES (D24 and D25), DRAWER BACKS (D170), and DRAWER BOTTOM (D945). The upper drawer will use UPPER DRAWER FRONT (O), UPPER DRAWER SIDES (D12 and D13), UPPER DRAWER BACK (D166), and the remaining LOWER DRAWER BOTTOM (D974).

Step 19



GOLD 5/16” FLAT HEAD SCREW
(16 used in this step)

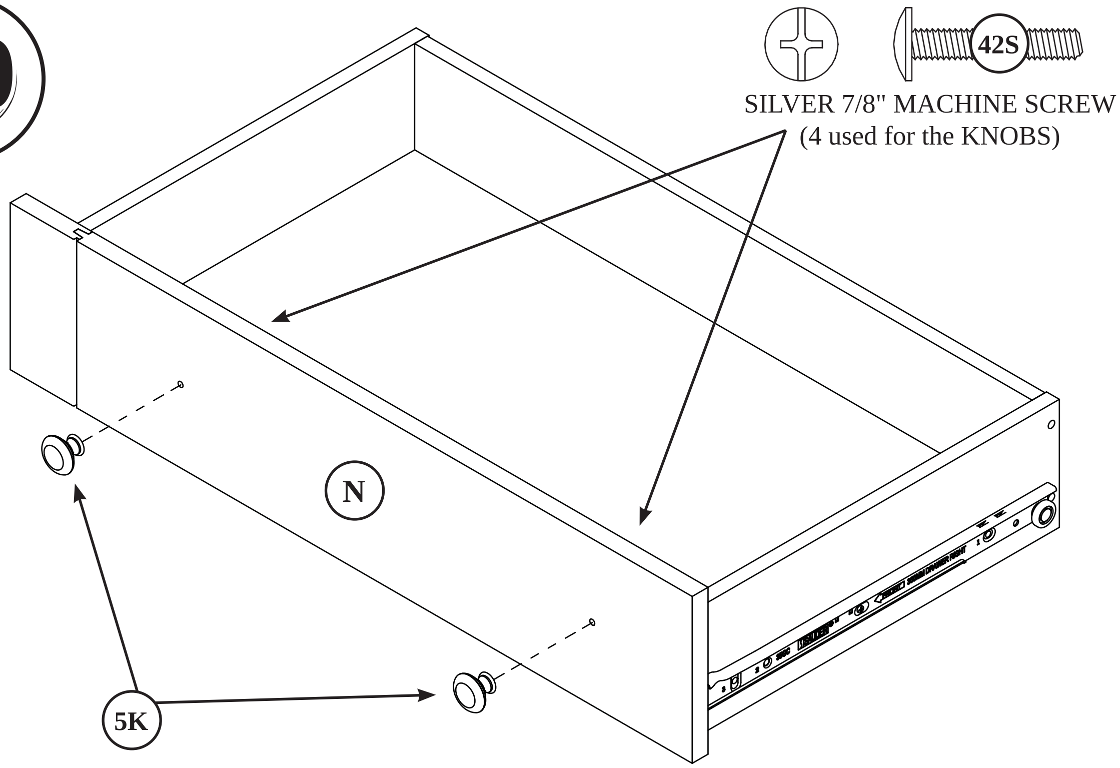
Insert a SLIDE CAM (10A) into the LOWER DRAWER SIDES (D30 and D31).

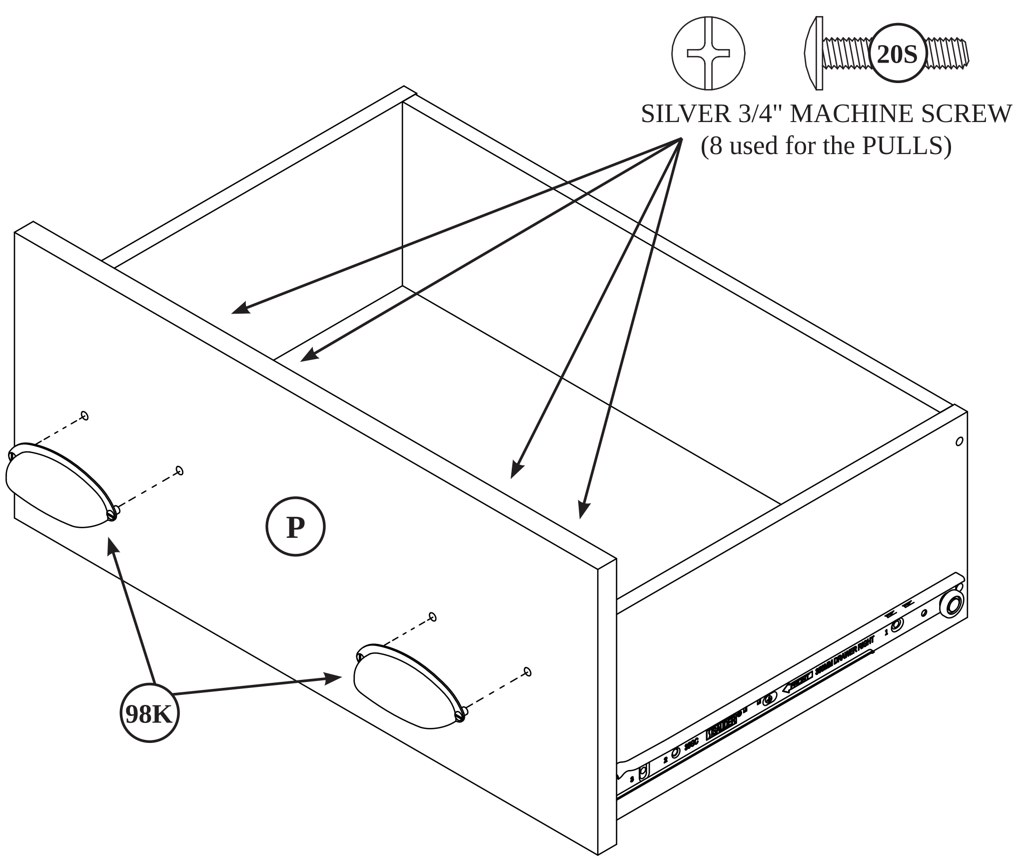
Fasten a DRAWER RIGHT (35GC) to the LOWER RIGHT DRAWER SIDE (D30) and a DRAWER LEFT (35GD) to the LOWER LEFT DRAWER SIDE (D31). Use four GOLD 5/16" FLAT HEAD SCREWS (3S) through holes #1 and #3.

NOTE: The screw head in the CAM must be visible through the slotted hole in the SLIDE.

Repeat this step for the other drawers.

Step 20





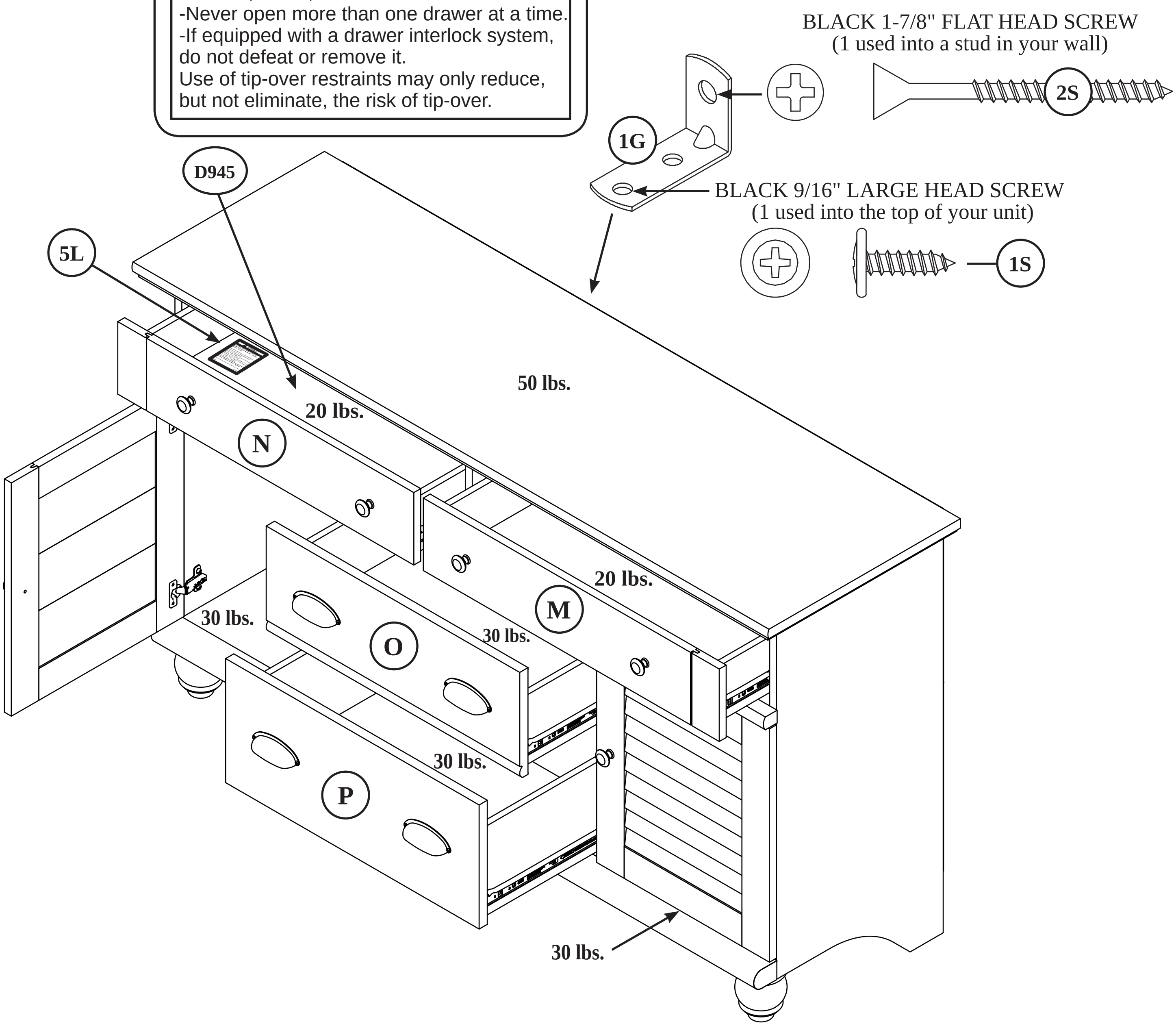
Fasten two KNOBS (5K) to the LEFT DRAWER FRONT (N). Use two SILVER 7/8" MACHINE SCREWS (42S). Repeat this step for the RIGHT DRAWER FRONT (M).

Fasten two PULLS (98K) to the LOWER DRAWER FRONT (P). Use four SILVER 3/4" MACHINE SCREWS (20S). Repeat this step for the UPPER DRAWER FRONT (O).

Step 21

⚠ WARNING

Serious or fatal crushing injuries can occur from furniture tip-over. To help prevent tip-over:
-Place heaviest items in the lowest drawers.
-Unless specifically designed to accommodate, do not set TVs or other heavy objects on top of this product.
-Never allow children to climb or hang on drawers, doors, or shelves.
-Never open more than one drawer at a time.
-If equipped with a drawer interlock system, do not defeat or remove it.
Use of tip-over restraints may only reduce, but not eliminate, the risk of tip-over.



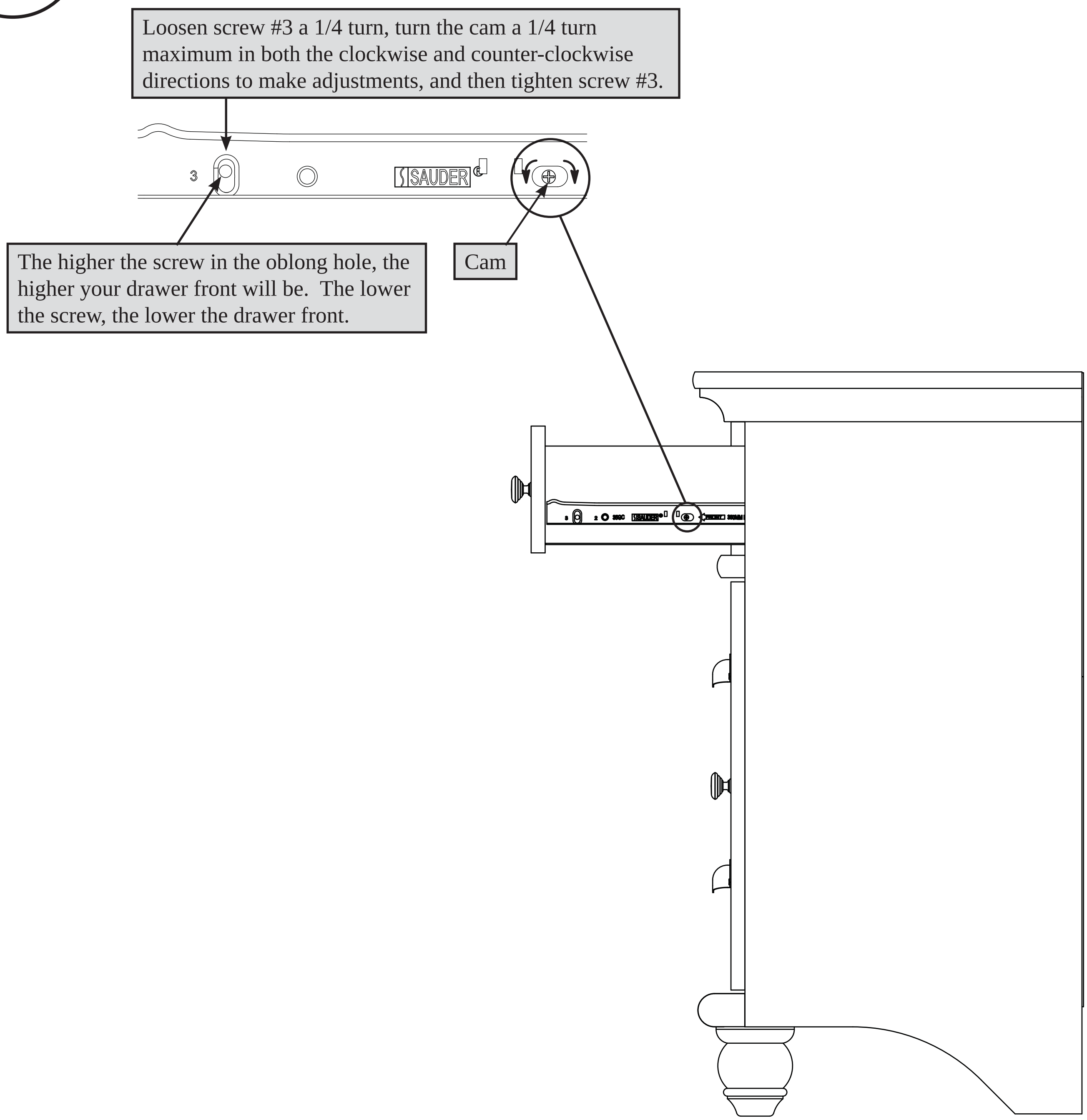
To insert the drawers into your unit, tip the front of the drawers down and drop the rollers on the drawers behind the rollers on the unit. Lift the front of the drawers up and slide them into the unit.

We recommend using the SAFETY BRACKET (1G) for added stability. Use a BLACK 9/16" LARGE HEAD SCREW (1S) into the top of the unit and a BLACK 1-7/8" FLAT HEAD SCREW (2S) into a stud in your wall.

Apply the WARNING LABEL (5L) to the upper DRAWER BOTTOM (D945). You should be able to read the label when the drawer is open. When the drawer is closed, it will hide the label. Peel off the backing and apply the label as shown in the diagram.

<u>NOTE</u>: This is a permanent label intended to last for the life of the product. Once applied, do not try to remove it.

Step 22



To make adjustments to the drawers, loosen SCREW #3 in the SLIDES a 1/4 turn, then turn the CAM clockwise or counter-clockwise. Notice how the drawer raises or lowers as you turn the CAM. The higher the screw in the oblong hole, the higher your drawer front will be. The lower the screw, the lower the drawer front. By adjusting the drawers this way, it will help the DRAWER FRONTS line up better when closed. Tighten the SCREW when finished with adjustments.

NOTE: Please read the back pages of the instruction booklet for important safety information.

This completes assembly. To clean your unit, dampen a cloth with tap water and wipe.

SAUDER® 414942 — Commode

Utilisez les instructions d'assemblage en français avec les schémas étape par étape du manuel d'instruction en anglais. Chaque étape en français correspond à la même étape en anglais. La pièce devant être attachée à l'élément est représentée en gris sur les schémas de chaque étape pour plus de précision. Comparer la "Liste de pièces" ci-dessous avec la "PART IDENTIFICATION" du manuel en anglais pour vous familiariser avec les pièces avant l'assemblage.

REMARQUE : CE MANUEL D'INSTRUCTIONS CONTIENT **D'IMPORTANTES** INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ. À LIRE ET CONSERVER POUR TOUTE RÉFÉRENCE FUTURE.

NOUS SOMMES LA POUR VOUS AIDER!
Nous faisons de notre mieux pour nous assurer que votre meuble arrive dans d'excellentes conditions. Nos représentants du service Clientèle sont aimables et prêts à vous aider au cas où une pièce aurait été endommagée ou manquerait (ou si vous aviez besoin d'aide pour l'assemblage). NE RAMENEZ PAS LE MEUBLE AU MAGASIN. Au Canada, composez ce numéro d'appel gratuit:

1-800-523-3987
Du lundi au vendredi, de 9 heures du matin à 5:30 heures du soir (horaire Côte Est) (sauf jours fériés)

Si une pièce a besoin d'être remplacée, la pièce de remplacement sera envoyée dans les 48 heures. (Sauf week-ends et jours fériés)

A l'usage exclusif du Canada Noter la date d'achat de cet élément et conserver le livret pour future référence. Pour contacter Sauder en ce qui concerne cet élément, faire référence au numéro de lot et numéro de modèle en appelant notre numéro sans frais.

Lot nº : ____________

Date de l'achat: ____________

LISTE DE PIÈCES

REFERENCE	DESCRIPTION	QUANTITÉ
A	EXTRÉMITÉ DROITE	1
B	EXTRÉMITÉ GAUCHE	1
C	MONTANT DROIT	1
D	MONTANT GAUCHE	1
E	MONTANT	1
F	DESSUS	1
G	DESSOUS	1
H	ENTRETOISE FRONTALE	1
I	ARRIÈRE	1
J	ARRIÈRE CENTRAL	2
K	PORTE DROITE	1
L	PORTE GAUCHE	1
M	DEVANT DE TIROIR DROIT	1
N	DEVANT DE TIROIR GAUCHE	1
O	DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR	1
P	DEVANT DE TIROIR INFÉRIEUR	1
Q	MOULURE AVANT	1
R	MOULURE DROITE	1
S	MOULURE GAUCHE	1
T	MOULURE DE DESSOUS	1
U	PLINTHE	1
V	MOULURE D'ENTRETOISE	1
W	ENTRETOISE DE TIROIR	4
X	ENTRETOISE ARRIÈRE	1
Y	PIED	2
D12	CÔTÉ DROIT DE TIROIR SUPÉRIEUR	1
D13	CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR SUPÉRIEUR	1
D24	CÔTÉ DROIT DE TIROIR	2
D25	CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR	2
D30	CÔTÉ DROIT DE TIROIR INFÉRIEUR	1
D31	CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR INFÉRIEUR	1
D166	ARRIÈRE DE TIROIR SUPÉRIEUR	1
D167	ARRIÈRE DE TIROIR INFÉRIEUR	1
D170	ARRIÈRE DE TIROIR	2
D945	FOND DE TIROIR	2
D974	FOND DE TIROIR INFÉRIEUR	2

LISTE DE PIÈCES

REFERENCE	DESCRIPTION	QUANTITÉ
35GA	ÉLÉMENT DROITE	4
35GB	ÉLÉMENT GAUCHE	4
35GC	TIROIR DROIT	4
35GD	TIROIR GAUCHE	4
10A	EXCENTRIQUE DE COULISSE	8
1F	EXCENTRIQUE ESCAMOTABLE	8
2F	CHEVILLE D'EXCENTRIQUE	8
10F	FIXATION TWIST-LOCK®	18
16F	CONNECTEUR DE MOULURE	2
23F	VIS DE PIED	2
1G	CONSOLE DE SÉCURITÉ	1
13H	CHARNIÈRE	4
5K	BOUTON	6
98K	POIGNÉE	4
5L	ÉTIQUETTE DE MISE EN GARDE (Consulter la dernière étape pour l'emplacement et application appropriées)	1
1M	FICHE DE TAMPONS EN FEUTRE	1
1N	CLOU	49
1R	GOUPILLE EN MÉTAL	4
1S	VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRE	1
2S	VIS TÊTE PLATE 48 mm NOIRE	10
3S	VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉE	32
4S	VIS TÊTE PLATE 49 mm NOIRE	8
9S	VIS TÊTE GOUTTE DE SUIF 28 mm NOIRE	6
11S	VIS TÊTE PLATE 13 mm NOIRE	8
20S	VIS À MÉTAUX 19 mm ARGENT	8
27S	VIS TÊTE GOUTTE DE SUIF 41 mm NOIRE	8
30S	VIS TÊTE PLATE 40 mm NOIRE	20
42S	VIS À MÉTAUX 22 mm ARGENT	6

ÉTAPE 1

Ne pas serrer les FIXATIONS TWIST-LOCK® à cette étape.

Assembler l'élément sur un sol à moquette ou sur le carton vide pour éviter d'endommager l'élément ou le sol.

Pour commencer l'assemblage, enfoncer une FIXATION TWIST-LOCK® SAUDER (10F) dans les gros trous du MONTANT DROIT (C) et du MONTANT GAUCHE (D). Répéter cette étape pour le MONTANT (E), le DESSOUS (G) et les ENTRETOISES (H et X).

ÉTAPE 2

Ne pas serrer les EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES dans cette étape.

Enfoncer huit EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES (1F) dans les EXTRÉMITÉS (A et B) et les ENTRETOISES DE TIROIR (W). Ensuite, insérer l'extrémité en métal de la CHEVILLE D'EXCENTRIQUE (2F) dans chaque EXCENTRIQUE ESCAMOTABLE.

ÉTAPE 3

Fixer une ÉLÉMENT DROITE (35GA) à l'EXTRÉMITÉ DROITE (A) et une ÉLÉMENT GAUCHE (35GB) à l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B). Utiliser quatre VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉES (3S) à travers les trous nº 1 et nº 3.

ÉTAPE 4

Fixer les ÉLÉMENTS DROITES (35GA) au MONTANT DROIT (C) et au MONTANT (E) et les ÉLÉMENTS GAUCHES (35GB) au MONTANT GAUCHE (D) et sur l'autre surface du MONTANT (E). Utiliser douze VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉES (3S) à travers les trous nº 1 et nº 3.

ÉTAPE 5

Enfoncer deux CONNECTEURS DE MOULURE (16F) dans les crans des MOULURES (Q, R et S).

ÉTAPE 6

Utilisation de la FIXATION TWIST-LOCK® SAUDER

1. Insérer l'extrémité filetée de la FIXATION dans le trou de la pièce attenante.

REMARQUE : L'extrémité filetée de la FIXATION doit rester complètement insérée dans le trou de la pièce attenante lorsque l'on bloque la FIXATION.

2. Bien serrer la FIXATION à l'aide d'un tournevis Phillips.

Fixer les MONTANTS (C et D) aux ENTRETOISES (H et X). Serrer quatre FIXATIONS TWIST-LOCK®.

ÉTAPE 7

Fixer les ARRIÈRES (J) aux MONTANTS (C et D). Utiliser huit VIS TÊTE PLATE 49 mm NOIRES (4S).

ÉTAPE 8

Insérer deux GOUPILLES EN MÉTAL (1R) dans les ENTRETOISES (H et X).

Fixer l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B) aux ENTRETOISES (H et X). Serrer deux FIXATIONS TWIST-LOCK®.

REMARQUE : S'assurer de bien insérer les GOUPILLES EN MÉTAL situées sur les ENTRETOISES (H et X) dans les trous sur l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B).

Fixer le DESSOUS (G) à l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B). Serrer deux FIXATIONS TWIST-LOCK®.

Ensuite, fixer le DESSOUS (G) aux MONTANTS (C et D). Utiliser quatre VIS TÊTE PLATE 48 mm NOIRES (2S).

ÉTAPE 9

Insérer deux GOUPILLES EN MÉTAL (1R) dans les ENTRETOISES (H et X).

Fixer l'EXTRÉMITÉ DROITE (A) au DESSOUS (G) et aux ENTRETOISES (H et X). Serrer quatre FIXATIONS TWIST-LOCK®.

REMARQUE : S'assurer de bien insérer les GOUPILLES EN MÉTAL situées sur les ENTRETOISES (H et X) dans les trous sur l'EXTRÉMITÉ DROITE (A).

ÉTAPE 10

Fixer la MOULURE D'ENTRETOISE (V) à l'ENTRETOISE AVANT (H). Serrer quatre FIXATIONS TWIST-LOCK®.

Fixer le MONTANT (E) aux ENTRETOISES (H et X). Utiliser deux VIS TÊTE PLATE 48 mm NOIRES (2S).

ÉTAPE 11

Fixer les MOULURES (Q, R et S) au DESSUS (F). Utiliser huit VIS TÊTE GOUTTE DE SUIF 41 mm NOIRES (27S).

ÉTAPE 12

Fixer les EXTRÉMITÉS (A et B) aux MOULURES (R et S) et au DESSUS (F). Serrer quatre EXCENTRIQUES ESCAMOTABLES.

REMARQUE : S'assurer que l'extrémité à cheville des FIXATIONS TWIST-LOCK® du MONTANT (E) sont insérées dans les trous du DESSUS (F). Ensuite fixer le DESSUS (F) au MONTANT (E). Serrer deux FIXATIONS TWIST-LOCK®.

Attention: Risque des dégâts ou blessures. Les Excentriques Escamotables doivent être serrés à bloc. Les Excentriques Escamotables que ne sont pas serrées à bloc peuvent desserrer et les pièces peuvent séparer. Pour serrer à bloc, faire tourner l'excentrique escamotable de 210 degrés.

ÉTAPE 13

Tout d'abord, fixer la PLINTHE (U) à la MOULURE DE DESSOUS (T). Utiliser trois VIS TÊTE PLATE 48 mm NOIRES (2S).

Ensuite, fixer la MOULURE DE DESSOUS (T) au DESSOUS (G). Utiliser six VIS TÊTE GOUTTE DE SUIF 28 mm NOIRES (9S).

Faire soigneusement tourner deux VIS DE PIED (23F) de quelques tours dans la MOULURE DE DESSOUS (T).

Ensuite, faire tourner un PIED (Y) sur l'autre extrémité de chaque VIS DE PIED (23F). Faire tourner les PIEDS dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la VIS DE PIED soit serrée dans la MOULURE DE DESSOUS (T) et chaque PIED.

REMARQUE : Ne pas trop serrer les VIS DE PIED.

ÉTAPE 14

Attention: Ne pas relever l'élément dans sa position verticale avant d'avoir fixé l'ARRIÈRE. L'élément risque de s'effondrer.

Avec précaution, retourner l'élément sur ses chants avant. Déplier l'ARRIÈRE (I) et le placer sur l'élément.

Veiller à avoir des marges égales le long des quatre chants de l'ARRIÈRE (I). Si besoin est, enfoncer sur les coins opposés de l'élément pour s'assurer d'être « d'équerre ».

Fixer l'ARRIÈRE (I) à l'élément à l'aide des CLOUS (1N).

REMARQUE : S'assurer de bien enfoncer les CLOUS dans les trous qui sont alignés sur les MONTANTS (C et D) et l'ENTRETOISE ARRIÈRE (X).

REMARQUE : Des lignes perforées ont été prévues pour accéder facilement à l'ARRIÈRE. Découper avec précaution les trous nécessaires.

ÉTAPE 15

Fixer deux CHARNIÈRES (13H) à chaque PORTE (K et L). Utiliser huit VIS TÊTE PLATE 13 mm NOIRES (11S).

ÉTAPE 16

Relever, avec précaution, l'élément dans sa position verticale.

REMARQUE : Il est peut-être nécessaire de desserrer les vis de montage et de réglage pour faire glisser la charnière partiellement hors de la fente avant de la fixer à l'EXTRÉMITÉ. Resserrer la vis avant de monter la CHARNIÈRE à l'EXTRÉMITÉ.

Fixer la PORTE GAUCHE (L) à l'EXTRÉMITÉ GAUCHE (B). Utiliser les vis fournies avec les CHARNIÈRES. Voir l'étape suivante pour réglages.

Fixer un BOUTON (5K) à la PORTE GAUCHE (L). Utiliser une VIS À MÉTAUX 22 mm ARGENT (42S).

Séparer un TAMPON EN FEUTRE de la FICHE AVEC TAMPONS EN FEUTRE (1M) et le coller sur la PORTE aux endroits où celle-ci entre en contact avec le MONTANT GAUCHE (D).

Répéter cette étape pour l'autre porte.

ÉTAPE 17

Consulter le schéma agrandi pour identifier les pièces des CHARNIÈRES.

Il faut peut-être ajuster les PORTES. Suivre les indications ci-dessous pour ajuster.

RÉGLAGES DES PORTES :

Pour ajuster les PORTES latéralement (horizontalement), desserrer la vis de montage quelques tours et tourner la vis de réglage vers l'intérieur ou vers l'extérieur. Serrer la vis de montage après avoir ajusté.

Pour ajuster les PORTES de haut en bas (verticalement), desserrer les deux vis de réglage. Déplacer les PORTES verticalement à l'emplacement désiré. Serrer les vis après avoir ajusté.

Pour ajuster les PORTES vers l'intérieur où vers l'extérieur (profondeur), desserrer la vis de montage un tour et déplacer les PORTES vers l'intérieur ou vers l'extérieur. Serrer la vis de montage après avoir ajusté.

ÉTAPE 18

1 Insérer les CÔTÉS DE TIROIR INFÉRIEUR (D30 et D31) en biseau dans la fente dans chaque extrémité du DEVANT DE TIROIR INFÉRIEUR (P).

2 Enfiler le FOND DE TIROIR INFÉRIEUR (D974) dans les rainures des CÔTÉS DE TIROIR INFÉRIEUR (D30 et D31) et du DEVANT DE TIROIR INFÉRIEUR (P).

3 Fixer l'ENTRETOISE DE TIROIR (W) au DEVANT DE TIROIR INFÉRIEUR (P). Serrer un EXCENTRIQUE ESCAMOTABLE.

4 Fixer l'ARRIÈRE DE TIROIR INFÉRIEUR (D167) aux CÔTÉS DE TIROIR INFÉRIEUR (D30 et D31) et à l'ENTRETOISE DE TIROIR (W).

Utiliser cinq VIS TÊTE PLATE 40 mm NOIRES (30S).

Répéter cette étape pour les autres tiroirs. Les tiroirs utiliseront les DEVANTS DE TIROIR (M et N), les CÔTÉS DE TIROIR (D24 et D25), les ARRIÈRES DE TIROIR (D170) et FOND DE TIROIR (D945). Le tiroir supérieur utilisera le DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (O), les CÔTÉS DE TIROIR SUPÉRIEUR (D12 et D13), l'ARRIÈRE DE TIROIR SUPÉRIEUR (D166) et l'autre FOND DE TIROIR INFÉRIEUR (D974).

ÉTAPE 19

Insérer une EXCENTRIQUE DE COULISSE (10A) dans les CÔTÉS DE TIROIR INFÉRIEUR (D30 et D31).

Fixer un TIROIR DROIT (35GC) sur le CÔTÉ DROIT DE TIROIR INFÉRIEUR (D30) et un TIROIR GAUCHE (35GD) sur le CÔTÉ GAUCHE DE TIROIR INFÉRIEUR (D31). Utiliser quatre VIS TÊTE PLATE 8 mm DORÉES (3S) à travers les trous nº 1 et nº 3.

REMARQUE : La tête de vis dans l'EXCENTRIQUE doit être visible à travers le trou fendu dans la COULISSE.

Répéter cette étape pour les autres tiroirs.

ÉTAPE 20

Fixer deux BOUTONS (5K) au DEVANT DE TIROIR GAUCHE (N). Utiliser deux VIS À MÉTAUX 22 mm ARGENTÉES (42S). Répéter cette étape pour le DEVANT DE TIROIR DROIT (M).

Fixer deux POIGNÉES (98K) au DEVANT DE TIROIR INFÉRIEUR (P). Utiliser quatre VIS À MÉTAUX 19 mm ARGENTÉES (20S). Répéter cette étape pour le DEVANT DE TIROIR SUPÉRIEUR (O).

ÉTAPE 21

Pour insérer les tiroirs dans l'élément, abaisser le devant des tiroirs et faire passer les roulettes situées sur les tiroirs derrière les roulettes situées sur l'élément. Relever les devants du tiroir et les enfiler dans l'élément.

Il est recommandé d'utiliser la CONSOLE DE SÉCURITÉ (1G) pour renforcer la stabilité. Utiliser une VIS TÊTE LARGE 14 mm NOIRE (1S) dans le haut de l'élément et une VIS TÊTE PLATE 48 mm NOIRE (2S) dans un montant du mur.

Apposer l'ÉTIQUETTE DE MISE EN GARDE (5L) sur le FOND DU TIROIR supérieur (D945). Cette étiquette doit être lisible lorsque le tiroir est ouvert. Lorsque le tiroir est fermé, il doit la dissimuler. Décoller le film protecteur et apposer l'étiquette comme l'indique le schéma.

REMARQUE : Cette étiquette permanente est prévue pour durer pendant toute la vie du produit. Une fois apposée, ne pas essayer de la retirer.

ÉTAPE 22

Pour ajuster les tiroirs, desserrer la VIS nº 3 dans les COULISSES un quart de tour et tourner ensuite la CAME dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens contraire. Noter que le tiroir monte ou descend lorsque l'on tourne la CAME. Plus la vis dans le trou oblong est haute, plus le devant de tiroir sera haut. Plus la vis est basse, plus le devant de tiroir sera bas. Ajuster les tiroirs de cette manière permet aux DEVANTS DE TIROIR d'être mieux alignés une fois fermés. Resserrer la VIS après d'avoir ajusté.

REMARQUE : Prière de lire les informations importantes sur la sécurité figurant sur les pages arrière du manuel d'instructions.

Ceci complète l'assemblage. Pour nettoyer l'unité, humidifier un chiffon avec de l'eau du robinet et essuyer.

SAUDER® 414942

Cómoda

Use estas instrucciones de ensamblaje en español junto con las figuras paso-a-paso provistas en el folleto inglés. Cada paso en español corresponde al mismo paso en inglés. Se destacan las figuras de cada paso con una tonalidad oscura para mostrar precisamente cual parte se debe montar a la unidad. Compare la “Lista de Part” abajo con la “Part Identification” en el folleto en inglés para familiarizarse con Las partes de ensamblaje.

NOTA: ESTE FOLLETO DE INSTRUCCIONES CONTIENE INFORMACIÓN **IMPORTANTE** SOBRE LA SEGURIDAD. POR FAVOR LEA Y GUÁRDELO PARA REFERENCIA EN EL FUTURO.

ESTAMOS AQUI PARA AYUDAR!

Tratamos de asegurar que su mueble llega en condición excelente. Nuestros representantes de Servicio al Cliente son amables y listos para ayudarle con servicio rápido y eficiente si una parte está defectuosa o ausente (o si necesita ayuda con el ensamblaje). **NO DEVUELVA LA UNIDAD A LA TIENDA**. Llame este número sin cargo:

1-800-523-3987

Lunes a viernes, 9:00 a.m. - 5:30 p.m.
Hora oficial del Este
(excepto días festivos)

Si requiere un repuesto de una parte, será enviado dentro de 48 horas (excepto los fines de semana y días festivos)

Anote la fecha de comprar esta unidad y guarde el folleto para su referencia futura.

Si necesita ponerse en contacto con Sauder en cuanto a esta unidad, refiérase al número de lote y al número de modelo cuando llame a nuestro número gratis.

No. Lote: ___________

Fecha de compra: _________

LISTA DE PARTES

ITEM	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	EXTREMO DERECHO	1
B	EXTREMO IZQUIERDO	1
C	PARAL DERECHO	1
D	PARAL IZQUIERDO	1
E	PARAL	1
F	PANEL SUPERIOR	1
G	FONDO	1
H	RIOSTRA FRONTALE	1
I	DORSO	1
J	DORSO CENTRAL	2
K	PUERTA DERECHA	1
L	PUERTA IZQUIERDA	1
M	CARA DERECHA DE CAJÓN	1
N	CARA IZQUIERDA DE CAJÓN	1
O	CARA DE CAJÓN SUPERIOR	1
P	CARA DE CAJÓN INFERIOR	1
Q	MOLDURA DELANTERA	1
R	MOLDURA DERECHA	1
S	MOLDURA IZQUIERDA	1
T	MOLDURA DE FONDO	1
U	FALDÓN	1
V	MOLDURA DE RIOSTRA	1
W	RIOSTRA DE CAJÓN	4
X	RIOSTRA POSTERIOR	1
Y	PIE	2
D12	LADO DERECHO DE CAJÓN SUPERIOR	1
D13	LADO IZQUIERDO DE CAJÓN SUPERIOR	1
D24	LADO DERECHO DE CAJÓN	2
D25	LADO IZQUIERDO DE CAJÓN	2
D30	LADO DERECHO DE CAJÓN INFERIOR	1
D31	LADO IZQUIERDO DE CAJÓN INFERIOR	1
D166	DORSO DE CAJÓN SUPERIOR	1
D167	DORSO DE CAJÓN INFERIOR	1
D170	DORSO DE CAJÓN	2
D945	FONDO DE CAJÓN	2
D974	FONDO DE CAJÓN INFERIOR	2

LISTA DE PARTES

ITEM	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
35GA	GABINETE DERECHO	4
35GB	GABINETE IZQUIERDO	4
35GC	CAJÓN DERECHO	4
35GD	CAJÓN IZQUIERDO	4
10A	EXCÉNTRICO DE CORREDERA	8
1F	EXCÉNTRICO ESCONDIDO	8
2F	PASADOR DE EXCÉNTRICO	8
10F	SUJETADOR TWIST-LOCK®	18
16F	CONECTOR DE MOLDURA	2
23F	TORNILLO DE PIE	2
1G	MÉNSULA DE SEGURIDAD	1
13H	BISAGRA	4
5K	POMO	6
98K	TIRADOR	4
5L	ETIQUETA DE ADVERTENCIA (Consulte el último paso para la ubicación e instalación apropiada)	1
1M	TARJETA CON TOPES DE FIELTRO	1
1N	CLAVO	49
1R	ESPIGA DE METAL	4
1S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA GRANDE de 14 mm	1
2S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 48 mm	10
3S	TORNILLO DORADO DE CABEZA PERDIDA de 8 mm	32
4S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 49 mm	8
9S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA REDONDA de 28 mm	6
11S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 13 mm	8
20S	TORNILLO PLATEADO PARA METAL de 19 mm	8
27S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA REDONDA de 41 mm	8
30S	TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 40 mm	20
42S	TORNILLO PLATEADO PARA METAL de 22 mm	6

PASO 1

No apriete los SUJETADORES TWIST-LOCK® en este paso.

Ensamble la unidad sobre un piso alfombrado o sobre el cartón vacío para evitar rayar la unidad o el piso.

Para comenzar el ensamblaje, empuje un SUJETADOR TWIST-LOCK® SAUDER (10F) dentro de los agujeros grandes del PARAL DERECHO (C) y del PARAL IZQUIERDO (D). Repita este paso para el PARAL (E), el FONDO (G) y las RIOSTRAS (H y X).

PASO 2

No apriete los EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS en este paso.

Empuje ocho EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS (1F) dentro de los EXTREMOS (A y B) y de las RIOSTRAS DE CAJÓN (W). A continuación, inserte el extremo de metal de un PASADOR DE EXCÉNTRICO (2F) dentro de cada EXCÉNTRICO ESCONDIDO.

PASO 3

Fije un GABINETE DERECHO (35GA) al EXTREMO DERECHO (A) y un GABINETE IZQUIERDO (35GB) al EXTREMO IZQUIERDO (B). Utilice cuatro TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (3S) a través de los agujeros No. 1 y No. 3.

PASO 4

Fije los GABINETES DERECHOS (35GA) al PARAL DERECHO (C) y PARAL (E) y los GABINETES IZQUIERDOS (35GB) al PARAL IZQUIERDO (D) y la otra superficie del PARAL (E). Utilice doce TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (3S) a través de los agujeros No. 1 y No. 3.

PASO 5

Ligeramente clave dos CONECTORES DE MOLDURA (16F) dentro de las muescas de las MOLDURAS (Q, R y S).

PASO 6

Cómo utilizar el SUJETADOR TWIST-LOCK® SAUDER

1. Inserte el extremo con cabilla del SUJETADOR dentro del agujero de la parte adjunta.

NOTA: El extremo con cabilla del SUJETADOR debe quedarse completamente insertado en el agujero de la parte adjunta cuando se enclava el SUJETADOR.

2. Apriete el SUJETADOR lo más apretado posible con un destornillador Phillips (cruz).

Fije los PARALES (C y D) a las RIOSTRAS (H y X). Apriete cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK®.

PASO 7

Fije los DORSOS (J) a los PARALES (C y D). Utilice ocho TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 49 mm (4S).

PASO 8

Inserte dos ESPIGAS DE METAL (1R) en las RIOSTRAS (H y X).

Fije el EXTREMO IZQUIERDO (B) a las RIOSTRAS (H y X). Apriete dos SUJETADORES TWIST-LOCK®.

NOTA: Asegúrese de insertar las ESPIGAS DE METAL sujetadas a las RIOSTRAS (H y X) en los agujeros del EXTREMO IZQUIERDO (B).

Fije el FONDO (G) al EXTREMO IZQUIERDO (B). Apriete dos SUJETADORES TWIST-LOCK®.

A continuación, fije el FONDO (G) a los PARALES (C y D). Utilice cuatro TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 48 mm (2S).

PASO 9

Inserte dos ESPIGAS DE METAL (1R) en las RIOSTRAS (H y X).

Fije el EXTREMO DERECHO (A) al FONDO (G) y a las RIOSTRAS (H y X). Apriete cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK®.

NOTA: Asegúrese de insertar las ESPIGAS DE METAL sujetadas a las RIOSTRAS (H y X) en los agujeros del EXTREMO DERECHO (A).

PASO 10

Fije la MOLDURA DE RIOSTRA (V) a la RIOSTRA DELANTERA (H). Apriete cuatro SUJETADORES TWIST-LOCK®.

Fije el PARAL (E) a las RIOSTRAS (H y X). Utilice dos TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 48 mm (2S).

PASO 11

Fije las MOLDURAS (Q, R y S) al PANEL SUPERIOR (F). Utilice ocho TORNILLOS NEGROS DE CABEZA REDONDA de 41 mm (27S).

PASO 12

Fije los EXTREMOS (A y B) a las MOLDURAS (R y S) sobre el PANEL SUPERIOR (F). Apriete cuatro EXCÉNTRICOS ESCONDIDOS.

NOTA: Asegúrese de que los extremos de la clavija de los SUJETADORES TWIST-LOCK® en el PARAL (E) se inserta en los agujeros del PANEL SUPERIOR (F). A continuación, fije el PANEL SUPERIOR (F) al PARAL (E). Apriete dos SUJETADORES TWIST-LOCK®.

Precaución: Riesgo de daños o heridas. Los Excéntricos Escondidos deben apretarse completamente. Los Excéntricos Escondidos que no se aprieten completamente se aflojarán y las partes pueden separarse. Para apretar completamente, atornille el excéntrico escondido 210 grados.

PASO 13

Primero, fije el FALDÓN (U) a la MOLDURA DE FONDO (T). Utilice tres TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 48 mm (2S).

A continuación, fije la MOLDURA DE FONDO (T) al FONDO (G). Utilice seis TORNILLOS NEGROS DE CABEZA REDONDA de 28 mm (9S).

Gire cuidadosamente un par de vueltas dos de los TORNILLOS DE PIE (23F) dentro de la MOLDURA DE FONDO (T).

Posteriormente, gire un PIE (Y) hacia el otro extremo de cada TORNILLO DE PIE (23F). Gire los PIES en dirección de las manecillas del reloj, hasta que quede sujetado el TORNILLO DE PIE en la MOLDURA DE FONDO (T) y cada PIE.

NOTA: No apriete los TORNILLOS DE LOS PIES en exceso.

PASO 14

Precaución: No coloque la unidad en posición vertical hasta que se fije el DORSO. La unidad podría caerse.

Cuidadosamente voltee la unidad para que repose sobre los bordes delanteros. Desdoble el DORSO (I) y colóquelo sobre la unidad.

Los márgenes a lo largo de los cuatro bordes del DORSO (I) deben estar uniformes. Empuje sobre las esquinas opuestas de la unidad si es requerido para hacerla "cuadrada."

Fije el DORSO (I) a la unidad utilizando los CLAVOS (1N).

NOTA: Asegúrese de clavar ligeramente los CLAVOS dentro de los agujeros que se alinean sobre los PARALES (C y D) y la RIOSTRA POSTERIOR (X).

NOTA: Hay perforaciones provistas para el acceso a través del DORSO. Cuidadosamente corte los agujeros necesarios.

PASO 15

Fije dos BISAGRAS (13H) a cada PUERTA (K y L). Utilice ocho TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 13 mm (11S).

PASO 16

Cuidadosamente ponga la unidad en posición vertical.

NOTA: Puede que tenga que aflojar los tornillos de montaje y ajuste para deslizar la bisagra parcialmente fuera de la ranura antes de fijarla al EXTREMO. Vuelva a apretar el tornillo antes de montar la BISAGRA al EXTREMO.

Fije la PUERTA IZQUIERDA (L) al EXTREMO IZQUIERDO (B). Utilice los tornillos provistos de las BISAGRAS. Consulte el próximo paso para los ajustes.

Fije un POMO (5K) a la PUERTA IZQUIERDA (L). Utilice un TORNILLO PLATEADO PARA METAL de 22 mm (42S).

Separe un TOPE DE FIELTRO de la TARJETA CON TOPES DE FIELTRO (1M) y aplique este tope sobre la PUERTA por donde hace contacto con el PARAL IZQUIERDO (D).

Repita este paso para la otra puerta.

PASO 17

Consulte el diagrama ampliado para identificar las piezas de las BISAGRAS.

Las PUERTAS pueden requerir de ajustes. Siga el texto abajo para hacer los ajustes necesarios.

AJUSTE DE LA PUERTA:

Para ajustar las PUERTAS de un lado al otro (horizontalmente), afloje el tornillo de montaje varias vueltas y gire el tornillo de ajuste hacia el interior o hacia el exterior. Apriete el tornillo de montaje después de hacer los ajustes.

Para ajustar las PUERTAS hacia arriba o hacia abajo (vertical), afloje los dos tornillos de ajuste. Mueva las PUERTAS hacia arriba o hacia abajo a la ubicación deseada. Apriete los tornillos después de hacer los ajustes.

Para ajustar las PUERTAS hacia atrás o hacia adelante (profundidad), afloje el tornillo de montaje una vuelta y mueva las PUERTAS hacia el interior o hacia el exterior según sea necesario. Apriete el tornillo de montaje después de hacer los ajustes.

PASO 18

1 Inserte los LADOS DE CAJÓN INFERIOR (D30 y D31) en ángulo en el encaje en cada extremo de la CARA DE CAJÓN INFERIOR (P).

2 Deslice el FONDO DE CAJÓN INFERIOR (D974) dentro de las ranuras de los LADOS DE CAJÓN INFERIOR (D30 y D31) y de la CARA DE CAJÓN INFERIOR (P).

3 Fije la RIOSTRA DE CAJÓN (W) a la CARA DE CAJÓN INFERIOR (P). Apriete un EXCÉNTRICO ESCONDIDO.

4 Fije el DORSO DE CAJÓN INFERIOR (D167) a los LADOS DE CAJÓN INFERIOR (D30 y D31) y a la RIOSTRA DE CAJÓN (W).

Utilice cinco TORNILLOS NEGROS DE CABEZA PERDIDA de 40 mm (30S).

Repita este paso para los otros cajones. Los cajones utilizaran las CARAS DE CAJÓN (M y N), los LADOS DE CAJÓN (D24 y D25), los DORSOS DE CAJÓN (D170) y el FONDO DE CAJÓN (D945). El cajón superior utilizara la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (O), los LADOS DE CAJÓN SUPERIOR (D12 y D13) y el DORSO DE CAJÓN SUPERIOR (D166) y el otro FONDO DE CAJÓN INFERIOR (D974).

PASO 19

Inserte un EXCÉNTRICO DE CORREDERA (10A) en los LADOS DE CAJÓN INFERIOR (D30 y D31).

Fije un CAJÓN DERECHO (35GC) al LADO DERECHO DE CAJÓN INFERIOR (D30) y un CAJÓN IZQUIERDO (35GD) al LADO IZQUIERDO DE CAJÓN INFERIOR (D31). Utilice cuatro TORNILLOS DORADOS DE CABEZA PERDIDA de 8 mm (3S) a través de los agujeros No. 1 y No. 3.

NOTA: La cabeza de tornillo del EXCÉNTRICO debe ser visible a través del agujero alargado de la CORREDERA.

Repita este paso para los otros cajones.

PASO 20

Fije dos POMOS (5K) a la CARA IZQUIERDA DE CAJÓN (N). Utilice dos TORNILLOS PLATEADOS PARA METAL de 22 mm (42S). Repita este paso para la CARA DERECHA DE CAJÓN (M).

Fije dos TIRADORES (98K) a la CARA DE CAJÓN INFERIOR (P). Utilice cuatro TORNILLOS PLATEADOS PARA METAL de 19 mm (20S). Repita este paso para la CARA DE CAJÓN SUPERIOR (O).

PASO 21

Para insertar los cajones dentro de la unidad, incline la parte delantera de los cajones hacia abajo y deje que los rodillos de los cajones caigan detrás de los rodillos de la unidad. Levante la parte delantera de los cajones y deslícelos dentro de la unidad.

Se recomienda que utilice el SOPORTE DE SEGURIDAD (1G) para aumentar la estabilidad. Utilice un TORNILLO NEGRO DE CABEZA GRANDE de 14 mm (1S) a través de la parte superior de la unidad y un TORNILLO NEGRO DE CABEZA PERDIDA de 48 mm (2S) dentro de un montante de la pared.

Aplique la ETIQUETA DE ADVERTENCIA (5L) al FONDO DEL CAJÓN (D945) superior. Usted debe poder leer la etiqueta cuando el cajón está abierto. Cuando el cajón está cerrado, éste ocultará la etiqueta. Quite el material protector y aplique la etiqueta tal como se muestra en el diagrama.

NOTA: Esta etiqueta es permanente e intencionada a durar la vida útil del producto. Una vez aplicado, no trate de sacarlo

PASO 22

Para ajustar los cajones, afloje el TORNILLO No. 3 de las CORREDERAS una cuarta vuelta y después gire la leva hacia la derecha o hacia la izquierda. Observe que el cajón sube o baja al girar la LEVA. Entre más alto esté el tornillo en el agujero oblongo, más alto estará el frente del cajón. Entre más bajo esté el tornillo, el frente del cajón estará más bajo. Al ajustar los cajones de esta manera, mejorará la alineación de las CARAS DE CAJÓN una vez cerrada. Apriete los TORNILLOS después de hacer los ajustes.

NOTA: Por favor, lea las páginas de atrás del folleto de instrucciones en cuanto a importante información de seguridad.

Esto completa el ensamblaje. Para limpiar la unidad, humedezca un paño con agua de llave y limpie.

⚠ WARNING

Please use your furniture correctly and safely. Improper use can cause safety hazards, or damage to your furniture or household items. *Carefully read the following chart.*

Look out for:	What can happen:	How to avoid the problem:
• Overloaded dresser drawers and shelves.	• Risk of injury. • Top-heavy furniture can tip over. • Overloaded drawers and shelves can break.	• Never exceed the weight limits shown in the instructions. • Work from the bottom to the top when loading shelves and drawers. Place the heavier items on the lower shelves or drawers.
• Children climbing on furniture. • A child may try to reach a toy or other object by climbing on furniture.	• Risk of injury or death. • A child climbing on a piece of furniture can make it top-heavy and cause it to tip over.	• Never allow children to climb on or play with furniture.
• Placing TVs on furniture items that are not designed to support a television is hazardous.	• Risk of injury or death. TVs can be heavy and the location of the picture tube tends to make TVs unbalanced and prone to tipping forward.	• This product is not designed to support a television.
• Improperly moving furniture that is not designed and equipped with casters.	• Furniture can tip over or break if improperly moved. • Physical injury. Furniture can be very heavy.	• Unload drawers from top to bottom before moving the dresser. • Do not push furniture, especially on a carpeted floor.

⚠ AVERTISSEMENT

Prière d’utiliser le mobilier à bon escient et avec prudence. Une mauvaise utilisation peut être à l’origine de risques d’accident ou peut endommager le mobilier et les articles ménagers. *Lire attentivement le tableau suivant.*

À surveiller :	Danger éventuel :	Solution :
• Tiroirs et tablettes de commodes surchargées.	• Risque de blessure. • Du mobilier mal équilibré risque de se renverser. • Des tiroirs et tablettes surchargées peuvent casser.	• Ne jamais excéder les limites de poids indiquées dans les instructions. • Pour charger les tablettes et tiroirs, commencer par remplir celui du bas pour finir par celui du haut. Placer les objets les plus lourds sur les tablettes inférieures ou dans les tiroirs inférieurs.
• Les enfants qui grimpent sur le mobilier. • Un enfant peut grimper sur le mobilier pour essayer d’attraper un jouet ou tout autre objet.	• Risque de blessures graves, voire mortelles. • Un enfant qui grimpe sur un meuble risque de déséquilibrer ce dernier et de le faire tomber.	• Ne jamais laisser les enfants grimper sur le mobilier ou jouer avec.
• Il est dangereux de placer des téléviseurs sur des meubles qui ne sont pas prévus à cet effet.	• Risque de blessures graves, voire mortelles. Les téléviseurs peuvent être très lourds. De plus, le poids et l’emplacement du tube image ont tendance à rendre les téléviseurs instables et enclins à tomber vers l’avant.	• Ce produit n’est pas destiné à supporter un téléviseur.
• Déplacement inadéquat d’un mobilier qui n’est pas conçu pour avoir des roulettes et n’en est pas équipé.	• Le mobilier risque de se renverser ou de casser en cas de déplacement inadéquat. • Blessure physique. Le mobilier peut être très lourd.	• Décharger les tiroirs en commençant par celui du haut avant de déplacer la commode. • Ne pas pousser le mobilier, surtout sur la moquette.

⚠ ADVERTENCIA

Por favor use el mobiliario correcta y seguramente. El mal uso puede causar riesgos de seguridad o daño a las unidades o artículos domésticos. *Cuidadosamente lea la tabla a continuación.*

Esté alerto de:	Puede ocurrir:	Evitar el problema:
• Cajones y estantes de cómoda sobrecargados.	• Riesgo de lesiones. • El mobiliario inestable puede volcarse. • Los cajones y estantes sobrecargados pueden romperse.	• Nunca exceda los límites de peso indicados en las instrucciones. • Cargue los estantes y los cajones a partir de la base y trabaje hacia arriba. Coloque los artículos más pesados sobre los estantes inferiores o dentro de los cajones inferiores.
• Los niños subiendo al mobiliario. • El niño que intenta a alcanzar un juguete u otro objeto subiendo al mobiliario.	• Riesgo de lesiones o la muerte. • Un niño subiendo al mobiliario puede causar la inestabilidad y caída de la unidad.	• Nunca permita que los niños suban al o jueguen sobre el mobiliario.
• Es peligroso colocar televisores sobre unidades no diseñadas para soportarlos.	• Riesgo de lesiones o la muerte. Los televisores pueden ser muy pesados. El peso y la ubicación del tubo de imagen tienden a causar la inestabilidad de televisores y por eso tendrán la tendencia a inclinarse hacia adelante.	• Este producto no está diseñado para soportar un televisor.
• Mover incorrectamente el mobiliario que no está diseñado y provisto con ruedecitas.	• La inclinación o rotura del mobiliario es posible si se mueve de manera inadecuada. • Lesión física. El mobiliario puede ser muy pesado.	• Descargue los cajones desde arriba hacia abajo antes de mover la cómoda. • No empuje la unidad, especialmente sobre un piso alfombrado.

5-YEAR LIMITED WARRANTY

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provides limited warranty coverage to the original purchaser of this product for a period of five years from the date of purchase against defects in materials or workmanship of Sauder furniture components. As used in this Warranty, "defect" means imperfections in components which substantially impair the utility of the product. This Warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.
2. There is no warranty coverage for defects or conditions that result from the failure to follow product assembly instructions, information or warnings, misuse or abuse, intentional damage, fire, flood, alteration or modification of the product, or use of the product in a manner inconsistent with its intended use, nor any condition resulting from incorrect or inadequate maintenance, cleaning, or care. There is also no warranty coverage for rented products or any products purchased "used" or "as is", at a distress or going-out-of business sale, or from a liquidator.
3. As the exclusive remedy under this Warranty, Sauder will (at its sole option) repair or replace any defective furniture component. Sauder may require independent confirmation of the claimed defect and proof of purchase. Replacement parts will be warranted for only the remaining period of the original Warranty. SAUDER SHALL HAVE NO LIABILITY for ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY KIND and all such damages are EXCLUDED FROM THIS WARRANTY, such as loss of use, disassembly, transportation, labor or damage to property on or near the product. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.
4. This Warranty applies only to warranted defects that first arise and are reported to Sauder within the warranty coverage period. The Warranty cannot be transferred to subsequent owners or users of the product, and it shall be immediately void in the event the product is resold, transferred, leased or rented to any third party or person other than the original purchaser.
5. THERE ARE NO OTHER WARRANTIES APPLICABLE TO THIS PRODUCT. Under the laws of certain states, there may be no implied warranties from Sauder and all implied warranties, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE are disclaimed where allowed by law. TO THE EXTENT ANY IMPLIED WARRANTIES ARE APPLICABLE, ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS EXPRESS WARRANTY or the minimum period allowed by law, whichever is shorter. Some states do not allow limitations on how long an implied Warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.
6. For Warranty inquiries or claims, please visit our website www.sauder.com. You can also contact Sauder at 1-800-523-3987. Sauder may require Warranty claims to be submitted in writing to Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Please include your sales receipt or other proof of purchase and a specific description of the product defect.

GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) offre une couverture de garantie limitée à l'acheteur initial du présent produit pendant une période de cinq ans à compter de la date d'achat contre tout défaut de matériaux ou de fabrication des composantes de mobilier Sauder. Le mot « défaut », tel qu'il est utilisé sous les termes de la présente garantie, comprend les imperfections des pièces qui empêchent substantiellement l'utilisation du produit. La présente garantie vous donne des droits légaux spécifiques et il est possible que vous ayez des droits supplémentaires variant d'État en État ou de province en province.
2. La présente garantie ne saurait couvrir les défauts ou conditions qui surviendraient à la suite du non respect des instructions, informations ou mises en garde de montage, d'une mauvaise utilisation ou d'un abus, d'un dommage intentionnel, d'un incendie, d'une inondation, d'une altération ou modification du produit, d'une utilisation du produit allant à l'encontre de son usage prévu, ni aucune condition résultant d'une maintenance, d'un nettoyage ou d'un entretien inappropriés ou inadéquats. De plus, il n'existe aucune garantie pour les produits loués ou tous les produits achetés « d'occasion » ou « en l'état », dans le cadre d'une vente aux enchères ou de solde pour cessation de commerce, ou auprès d'un liquidateur.
3. En tant que recours exclusif en vertu de la présente garantie, Sauder réparera ou remplacera (sur sa seule décision) toute composante de mobilier défectueuse. Sauder peut exiger une confirmation indépendante du défaut revendiqué ainsi qu'une preuve d'achat. Les pièces de rechange seront garanties uniquement pendant la période restante de la garantie originale. SAUDER NE SERA EN AUCUN CAS RESPONSABLE de TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE OU CONSÉCUTIF DE TOUTE SORTE et lesdits dommages sont EXCLUS DE LA PRÉSENTE GARANTIE, à savoir perte d'utilisation, démontage, transport, main d'ceuvre ou dommages matériels sur ou à proximité du produit. Certains États ou provinces ne permettant pas l'exclusion ou la limite aux responsabilités pour dommages accidentels ou consécutifs, la limite ou l'exclusion ci-dessus peut ne pas être applicable.
4. La présente garantie ne s'applique qu'aux défauts garantis qui se produisent pour la première fois et qui sont signalés à Sauder dans les limites de ouverture de la garantie. La garantie ne peut pas être transférée à des propriétaires ou utilisateurs subséquents du produit, et sera immédiatement invalidée dans le cas où le produit est revendu, transféré, loué sous bail ou loué à une tierce partie ou personne autre que l'acheteur original.
5. IL N'EXISTE AUCUNE AUTRE GARANTIE EN VIGUEUR POUR LE PRÉSENT PRODUIT. En vertu des lois de certains États ou provinces, il ne peut y avoir de garanties implicites de la part de Sauder et toutes les garanties implicites, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIABILITÉ OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER sont déclinées partout où la loi l'autorise. DANS LA MESURE OÙ TOUTE GARANTIE IMPLICITE EST APPLICABLE, TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE DE COMMERCIABILITÉ OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE EXPRESSE ou à la période minimum autorisée par la loi, la période la plus courte étant retenue. Certains États ne permettant pas que des limites soient imposées quant à la durée d'une garantie implicite, la limite ci-dessus peut donc ne pas être applicable.
6. Pour toute question concernant la garantie ou toute demande de réclamation, consulter le site Web www.sauder.com. Il est également possible de contacter Sauder en composant le 1-800-523-3987. Sauder peut exiger de soumettre les demandes de réclamation sous garantie par écrit à Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 USA. Veuillez joindre votre ticket de caisse ou toute autre preuve d'achat ainsi qu'une description spécifique du défaut de produit.

GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS

1. Sauder Woodworking Co. (Sauder®) provee cobertura de garantía limitada al comprador original de este producto por un período de cinco años, a partir de la fecha de compra, contra defectos en los materiales o de mano de obra en los componentes de muebles Sauder. Como es utilizado en esta Garantía, "defecto" significa imperfecciones en los componentes que de manera fundamental afecta la utilidad del producto. Esta Garantía le permite a usted ciertos derechos legales, y usted también podría poseer otros derechos adicionales, los cuales varían de estado a estado.
2. No hay cobertura de garantía para defectos o estados que resulten del incumplimiento en seguir las instrucciones, la información o las advertencias sobre el ensamblaje del producto; del uso incorrecto o maltrato, del daño intencional, incendio, inundación, cambio o modificación del producto; o de la utilización del producto de manera contradictoria con el uso para el cual fue fabricado, ni por ningún estado que resulte del mantenimiento, limpieza o cuidado incorrecto o inadecuado. Tampoco no hay cobertura de garantía para los productos rentados o para cualesquiera productos comprados "de uso" o "como está", en una venta de bienes embargados o en una venta por salirse del negocio, o comprados a un liquidador.
3. Como un recurso exclusivo bajo esta Garantía, Sauder (sólo a su opción) reparará o reemplazará cualquier componente defectuoso de mueble. Sauder puede requerir una confirmación independiente de un defecto reclamado y una prueba de compra. Las piezas de repuesto serán garantizadas solamente por el período de tiempo que queda de la Garantía original. SAUDER NO TENDRÁ RESPONSABILIDAD por NINGÚN DAÑO INCIDENTAL O CONSECUENTE DE NINGÚN TIPO y todos dichos daños SE EXCLUYEN DE ESTA GARANTÍA, tales como pérdida de uso, desensamblaje, transportación, trabajo o daño a la propiedad en o cerca del producto. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, en tales instancias la limitación o exclusión antes mencionada podría no ser aplicable a usted.
4. Esta Garantía sólo es aplicable a defectos garantizados que primeramente surjan y se informen a Sauder dentro del período de cobertura de garantía. La Garantía no puede ser transferida a propietarios o usuarios subsiguientes del producto, y ésta será inmediatamente invalidada en el caso que el producto sea revendido, transferido, arrendado o rentado a cualquier tercero u otra persona que no sea el comprador original.
5. NO HAY OTRA GARANTÍA APLICABLE A ESTE PRODUCTO. Bajo las leyes de ciertos estados, pueden no haber garantías implícitas de Sauder y se hace renuncia de responsabilidad de todas las garantías implícitas donde lo permita la ley, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE MERCANTIBILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR. EN LA MEDIDA CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA ES APLICABLE, CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO AQUELLA DE MERCANTIBILIDAD O DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, SE LIMITAN EN DURACIÓN HASTA LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA IMPLÍCITA o hasta el periodo mínimo permitido por la ley, la que sea más corta. Algunos estados no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita, por eso la limitación arriba citada pueda no ser aplicable a usted.
6. Para solicitud de información o reclamación de Garantía, por favor, visite nuestro sitio Web www.sauder.com. Usted también puede contactar a Sauder llamando al 1-800-523-3987. Sauder puede solicitar que las reclamaciones sean presentadas por escrito a Sauder Woodworking Co., 502 Middle Street, Archbold, OH 43502 EE.UU. Por favor incluya su recibo de venta u otra prueba de compra y una descripción detallada del defecto del producto.

Dear valued customer:



Thank you for your purchase from the Sauder family companies. It's our pleasure to provide you with an affordable solution that meets your furniture and storage needs. I hope you will enjoy it for years to come.

I am pleased with this company's consistent ability to amaze the customer over time. My grandfather, Erie Sauder, founded the company in 1934 and later invented and patented the first commercially successful ready-to-assemble table. Since then, our furniture has evolved to always provide you with top performance, fashionable styling and uncompromised value.

A privately-held family-run business, Sauder has been able to hold true to the core values of innovation, integrity, servanthood and stewardship on which it was founded. As a result, we offer unmatched style and function in a product manufactured with industry-leading and environmentally responsible materials and processes. Our Sauder branded product line is still made in Archbold, Ohio, where it all began.

The Sauder name on the box ensures that the item you have purchased is made with the best quality workmanship and materials. If you should encounter issues with your product, please let us know. Our award-winning customer service crew is ready to help at 800-523-3987 or you can reach us online.

Again, thank you for being a valued customer. I invite you to visit our website at www.sauder.com to see additional furniture selections, find a dealer near you, or learn more about the heritage of the Sauder company.

Sincerely,

Kevin J. Sauder
President/CEO

SAUDER®

Stay Connected with SAUDER®

Certificate of Conformity

1. This certificate applies to the Sauder Woodworking Product identified by this Instruction Book.
2. This certificate applies to compliance of this product with the CPSC Ban on Lead-Containing Paint (16 CFR 1303).
3. This product is manufactured by:

   Sauder Woodworking Company
   502 Middle Street
   Archbold, Ohio 43502
   (419) 446-2711
4. Date of Manufacture: May 2014

register your new product online

For immediate service, our website is available 24 hours a day, 7 days a week to order replacement parts, access assembly tips, register your product, and view Sauder products. **www.sauder.com**

Consumer Services in United States and Canada
Mon.-Fri. – 9am-5:30pm ET(except holidays)
1-800-523-3987